

LA VOZ DE SÓLLER

PERIÓDICO DE INFORMACION

LA VOZ DE SOLLER
Sr. Jefe de la Biblioteca Provincial
PALMA

APARECE LOS SABADOS

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN: calle de la Luna n.º 27—SÓLLER (Faleares) — Teléfono n.º 32.

NUMERO SUELTO: 15 CTS.

FRUITS - LEGUMES - PRIMEURS
ORANGES - MANDARINES

F. MAYOL
& FRERES
BOUFARIK (Alger)

TELEGRAMAS

MAYOL	Boufarik	1-11
MAYOL	Birkadem	0-82
MAYOL	Fort-de-L'Eau	0-39
MAYOL	Saoula	0-21
MAYOL	Zéralda	0-06

TELEFONOS

TELEGRAMAS

TELEFONOS

MAYOL	St. Chamond	2-65
d.º	d.º	4-35
MAYOL	Cavaillon	1-48
MAYOL	Chavanay	13
ORANGERIES	Marseille (Colbert)	87-54

Transportes fruteros • Marítimos - Terrestres

LUCAS ESTADES COLOM

AVENIDA 14 ABRIL 32 ~ VALENCIA (ESPAÑA)

Telegramas: **TRASPORTS**

TELÉFONO: 16.132

CORRESPONDENCIA EN ESPAÑOL, FRANCES Y ALEMAN

APARTADO 443

SERVICIO MARITIMO POR POTENTES MOTO-VELEROS

(EQUIPADOS EXPRESO PARA EL TRANSPORTE DE NARANJAS A GRANEL Y EN CAJAS)

entre los puertos de

DENIA, GANDIA, CULLERA, VALENCIA Y CASTELLON

a destino

SETE, TOULON, CARONTE, MARSEILLE, CANNES Y NICE

Fort-Faits desde los puertos de salida a todas las poblaciones del interior de Francia, Alemania Bélgica y Suiza.

El utilizar el servicio combinado "Marítimo-Terrestre" (con conocimiento directo) es asegurar el perfecto arribo de su fruta, con el máximo de **Rapidez y Economía**.

Pida hoy mismo su Fort-Fait; se convencerá de lo ofrecido y reservará su cabida

LAS 20 CURAS VEGETALES DEL ABATE HAMON



INDICACIONES

- 1 Diabetes.
- 2 Albuminuria.
- 3 Reuma, Artritis.
- 4 Anemia.
- 5 Solitaria.
- 6 Nervios: Histeria.
- 7 Tos ferina.
- 8 Reglas dolerosas.
- 9 Lombricos.
- 10 Diarrea y enteritis.
- 11 Obesidad, Parálisis.
- 12 Depurativa sangre.
- 13 Infier. del estómago.
- 14 Mala circulación de la sangre, Varices, Hemorroides.
- 15 Dna. Crípa, Neumofitosis, Anma.
- 16 Corazón, Ríñones, Hígado, Vejiga.
- 17 Estreñimiento.
- 18 Úlcera estómago.
- 19 Úlcera Varicosa.
- 20 Preventivo enferma.

son la medicación natural, sana y eficaz que viene remostrando, desde hace 25 años que se crearon, su extraordinario poder curativo gracias a la perfecta capacidad de asimilación de los elementos que contienen las científicas asociaciones de plantas de que se componen, las cuales ejercen una poderosa depuración y renovación orgánica restableciendo la salud plenamente.

Las personas enfermas que desean curarse definitivamente, deben pedir hoy mismo el **BOLETIN MENSUAL «Lo que dicen los Curados»**, en el cual se reproducen las cartas de agradecimiento que recibimos cada mes de personas de todas las clases sociales de España y de todo el mundo que también sufrieron y han recuperado fácilmente la salud y la alegría.

Dr. Dtor. de Laboratorios Botánicos y Martnes, Felgueros, 8, Madrid, o Ronda de la Universidad, 4, Barcelona.

Envíame, mandarme Gratis y sin compromiso el Boletín Mensual "Lo que dicen los Curados" y el Libro "La Medicina Vegetal".

Nombre _____
 Calle _____
 Ciudad _____
 Provincia _____

GOTAS DIVINAS
 4 o 5 gotas usadas diariamente durante el transcurso de 6 u 8 días son suficientes para devolver a los cabellos blancos o grises su primitivo color, hayan sido rubios, castaños o negros. No mancha, se usa como cualquier ACEITE de TOCADOR o BRILLANTINA. Todo estuche que no sea de color AMARILLO no es legítimo. Pídase en Perfumerías y Droguerías.

Perfumería ICART - Barcelona
 Nombre y dibujo patentados

J. Robillard y C. Valencí

Primera Fábrica de Esencias de España

PIDA VD. EN TODAS LAS PERFUMERÍAS SUS ÚLTIMAS CREACIONES:

OLYMPIA ORO DE LEY
SOÑADOR ROSA DE VALENCIA
 Y EL GRAN PERFUME DE MODA **MARIOLA**

ALMACEN DE MADERAS
 CARPINTERIA MECANICA
 Especialidad en muebles, puertas y persianas ... Construcción de somiers
 A precios módicos

MIGUEL COLOM
 CALLES DE MAR Y GRANVIA
 SOBBER (MALLORCA)

HOTEL FALCON - Barcelona -
 Plaza del Teatro y Rambla

El hotel preferido por las familias de Sóller
 Aguas corrientes y teléfono en todas las habitaciones
 PRECIOS MODICOS

EXPORTATION
 D'ORANGES, CITRONS, ARACHIDES, MANDARINES

GUILLERMO CAÑELLAS
 MARQUE LA ROSA

GARANTIE DES ORANGES DE QUALITÉ ET MANDARINES, MARQUE "LA COURONNE" CHOIX EXTRA

CARCAGENTE (Valencia)
 TÉLÉPHONE 12 ESPAGNE

ADRESSE TÉLÉGRAPHIQUE: GUILLAUME CARCAGENTE

REPRÉSENTANT EN FRANCE: G. CAÑELLAS
 6, PLACE DENIS PAPIN
 MONTLUÇON (Allier)

ADRESSE TÉLÉGRAPHIQUE: CAÑELLAS MONTLUÇON
 TÉLÉPHONE 591

Guillermo Cañellas
 PETRO Nº 899
 CARCAGENTE
 IMPORTE D'ESPAGNE

Usando con constancia **Petróleo Gal** evitará que al peinarse se le caiga el pelo.

Frasco grande 4.50
 Frasco pequeño 2.50

Pulgarcito
 En venta en la Librería de Salvador Calatayud, Luna, 27.

IMPORTACIÓN EXPORTACIÓN COMISIÓN
 Dátiles Bananas

Barthelemy Vicens
 15, RUE DES TROIS MAGES
 TELEFONO: 06.19 COLBERT MARSSELLA
 TELEGRAMAS: "VERFRUIS"

Importación directa de BANANAS de las Islas Canarias
 AGENTE EXCLUSIVO DE LAS PRINCIPALES MARCAS

Plaza de Palacio, 10 BARCELONA

HOTEL RESTAURANT DE MARINA

Recientes e importantes reformas

SERVICIO ESMERADO AGUA CORRIENTE
 BAÑOS ASCENSOR

Venta de leña MUY SECA

Leña de pino cortada a 1.50 ptas. el quintal. Leña de olivo cortada para estufas a 2.75 ptas. el quintal. Llevada a domicilio.

F. Pons, Camino de Fornalutx 151. Teléfono 27 Sóller.

T. B. O.
 10 CENTIMOS EJEMPLAR
 De venta: Librería de Salvador Calatayud Luna, 27

FRUITS ET PRIMEURS EN GROS
 ENDIVES DE BRUXELLES
 IMPORTATION ET EXPORTATION

TRIAS & BERNAT
 4, Rue du Palais-de-Justice
CHARLEVILLE
 (ARDENNES)
 Adresse Télégraphique: Trias Bernat Charleville
 Registre du Commerce: 11.123-11.124 Charleville

TÉLÉPHONE 36.08

FRABASA ELIAS
 EXPORTACION DE NARANJAS Y MANDARINAS
 TELEGRAMAS "RABELIAS",
 Teléfono, nº 35. **ALCIRA**

ORANGES SUPERIEURES
 RE ALCIRA ESPAGNE

Rondages Mallorquines
 A 2.50 PTES. ETSEMPLAR
 N'HI HA DOTZE TOMS

Librería de Salvador Calatayud, Luna, SOLLER

LA VOZ DE SÓLLER

PERIÓDICO DE INFORMACIÓN

APARECE LOS SABADOS

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN: calle de la Luna n.º 27—SÓLLER (Balears) — Teléfono n.º 32.

NUMERO SUELTO: 15 CTS.

EL SEÑOR

Don Antonio Mayol Alcover

NEGOCIANTE EN FRUTOS

Falleció en Chateaufort-de-Provence (Francia) el día 17 de Febrero de 1935

A LA EDAD DE 63 AÑOS

Después de recibir los Santos Sacramentos

(D. E. P.)

Su desconsolada esposa D.^a María Servera Magraner, hija D.^a Magdalena; hijo político D. Juan Arbona Castañer; nietecito Antonio; hermana D.^a María viuda de Coll; hermano D. Guillermo; hermanos políticos D. Gaspar Bisbal y don Andrés Arbona; primos, sobrinos, y demás parientes, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida les ruegan se sirvan tener presente en sus oraciones el alma del finado por lo que recibirán su agradecimiento.

DEL MOMENTO

EL CREDITO BALEAR

En otro lugar del presente número publicamos la nota oficiosa, dada a la prensa de la Capital, de la reunión celebrada en el Crédito Balear por las comisiones de acreedores. La simple lectura de dicha nota da una impresión clara del verdadero estado de cosas. Subsiste todavía la campaña difamadora contra el Crédito Balear, y es hora, muy hora, no solo por interés particular, sino por el bien de Mallorca, de que acreedores y no acreedores se levanten como un solo hombre contra tanta insidia y malevolencia, desoyendo las voces anónimas que quieren dar al traste con dicha entidad bancaria y enturbiar las aguas por aquello de que a río revuelto, ganancia de pescadores.

Nuestro estimado colega, «La Última Hora», en su número del martes, comentando la referida nota, publica un destacado editorial, que por su importancia manifiesta y sobretodo, porque pone el dedo en la llaga, reproducimos a continuación:

«Más de dos meses han transcurrido ya desde que el banco Crédito Balear hizo suspensión de pagos.

Las consecuencias de la anómala situación que atraviesa esa entidad bancaria van haciéndose más palpables cada día.

Repercute aquella anómala situación no solo en la vida mercantil e industrial de nuestra región, sino en muchos hogares.

Muchas familias tenían depositados sus ahorros en dicha entidad, y desde hace más de dos meses no han podido percibir el producto de sus bienes ni disponer de éstos, lo cual es causa de serias dificultades, a las que hay que unir el desasosiego que para muchas, que ven comprometida una riqueza que les era garantía de bienestar, supone aquella situación de la entidad depositaria de sus bienes.

Esta situación engendra como es natural, un deseo cada día más generalizado y más firme de una pronta y favorable solución, solución que desean aún los no directamente afectados por la suspensión de pagos, puesto que de no lograrse—y de no lograrse prontamente—aquella repercusión perturbadora de nuestra economía a que antes nos hemos referido, habrá de agravar, perjudicando a todos, el estado harto agobiado ya de la economía regional.

Si tal deseo responde por la razón que hemos expresado, a una conveniencia general, asombro, y asombro verdadero ha de causar el hecho señalado en la referencia facilitada a la prensa, rese-

ñando la reunión que el sábado pasado celebraron los representantes de los acreedores del Crédito Balear, afirmando que con notoria persistencia se mantiene una campaña difamatoria para desviar la opinión y dificultar aquella solución que tanto se anhela y que la conveniencia general de la región reclama.

Es preciso reaccionar ante ello para que la campaña perturbadora no prospere, y para que la solución prometida pueda ser lograda cuanto antes.

En la referencia aludida consta empeño, como hemos dicho en las líneas preliminares de este escrito, otro extremo, más grato por ser más esperanzador.

Los reunidos se enteraron de que el Consorcio Bancario, Banco de España y Banca Privada, están favorablemente dispuestos a prestar su apoyo al Crédito para que pueda normalizar su situación, a cuyo fin ha estado unos días en nuestra ciudad una Comisión de Representantes de la Banca Privada para investigar la situación del Crédito Balear, y determinar con arreglo a la misma el alcance y forma del apoyo a prestar, sobre lo cual se tiene una impresión optimista.

Esta noticia habrá causado verdadera satisfacción a cuantos por apreciar las dolorosísimas consecuencias que sobrevendrían en la economía mallorquina, si la cuestión del Crédito Balear no alcanzara una pronta y satisfactoria solución, la deseamos con vivo anhelo.

Adviértase que las repercusiones de la

anómala situación que atraviesa la expresada entidad bancaria, son cada día más palpables; adviértase que cuanto más se tarde en lograr aquella solución mayores y más perturbadoras serán aquellas consecuencias; adviértase que estas repercusiones no solo trascienden directamente a la vida mercantil e industrial, sino que alcanzan al hogar de muchas familias que unen al agobio en que se encuentran la intranquilidad consecuente a la incertidumbre que tienen sobre la suerte que pueden correr los bienes que depositaron en aquella entidad, y ante la suma importancia de todo esto, que tanfísimo afecta a nuestra economía, y a nuestro bienestar debemos considerar poca toda prudencia en esta cuestión, evitando toda alarma infunda-

da que al cabo y al fin derivaría en dificultad para una solución que todos debemos desear porque a nadie beneficiaría, y que por deseársela nadie debe dificultar, sino que debe ser facilitada por todos a fin de lograr que no padezcan los intereses de quienes confiaron sus intereses a la administración de la entidad, y para que ésta pueda vencer las dificultades que hoy se oponen a su normal desenvolvimiento y pueda volver a ser lo que fué en nuestra economía local: uno de los factores que más eficazmente influyeron en activar la vida económica de la región.

Y a este propósito, ¿quién puede dejar de cooperar, a no ser que quiera situarse contra los intereses de Mallorca?»

NOVEDADES VIEJAS

CHISMOGRAFIA

(Conclusión)

Como cosa muy explicable y que se haría imprescindible para descifrar la raseología consignada en el texto, tendríase que escribir un diccionario, especial y exclusivamente para ello. Y que palabras las suyas! Palabras raras y populares; de rareza en su forma pero no en su sentido o significado. Porque de seguro todo el mundo ha visto u oído «radios», «autos», globos o zepelines; mas, no creo que sus ojos hayan percibido o sus oídos escuchado a los «rayos», «autos», lobos o cipilines, de no ser de boca de sabios de lavadero. Eso no es nada. Una miaja de lo que es apto de ser. Una especie de preludeo que diríamos. Porque hay cada caso...

Temas importantes, sobran. Puntos de partida, los hay en cada paso. Cabos para deshacer el ovillo del asunto ajeno, a cada cuarto de vuelta. Cualquier cosa, cualquier asunto, cualquier embuste, todo se admite para empena del enredo a forjar. Cuando ha pasado algo, aunque no sea nada, para ellas,—las cincuentonas arrabaleras y sin arrabal también, frecuentemente,—y para ellos, digno de elogio o de simple comentario, desnudo, escueto, según rezan, pero en que no fal-

los hombres,—a los corrillos de las plazas pueblerinas cuando llevan las galas de los días domingueros, a los casinos de pueblos y a los de aprendizas de ciudad y hasta a las tertulias de gente joven bulliciosa o grave, o a las de viejos de la capital provinciana. En cada sector de estos y en otros muchos, se puede estudiar el tipo clásico del figoneador chismoso. Pocos hay que no sienten la para ellos perentoria necesidad de verter todo su virus maligno en la persona de otro cualquiera, sea hombre sea mujer.

La envidia, el recelo, la gloria, el embuste, la admiración se tejen y se vuelven a tejer hasta el infinito. Es el interminable cuento tan popularizado del huevo y la gallina. Cuánta palabra se vierte al espacio y cuántos agujonazos no se proporcionan a las inocentes espaldas de cualquier ser que a lo mejor duerme tranquilo la siesta, mientras le están quitando a rudo; golpes, a girones. desde la piel que nos cubre, hasta la médula de los huesos! Suerte, a pesar de todo, que tiene uno de sentirse invulnerable físicamente de los flechazos de los demás. (Y conste que estos «flechazos», lo que tienen menos, es el amor).

Se deja sin piel hasta al alma si es que la consideremos forrada de tejido dérmico. Y lo peor del caso, es que apenas se ha terminado el deshuello moral, se vienen los autores, con murgas y adulaciones de la más barata calidad,—tan baratas que generalmente no se pagan; pero a pesar, los hay que aún, además del «pellejo», nos arrancan hasta las pesetas de nuestros bolsillos, calándose cada «gorra» hasta las mismas narices,—para así dar el último tirón que nos deje secos como arenques. Amistades que tenemos todos! Y después, a modo de cínica negación, si llega a enterarse del asunto el interesado, sale al ruedo el incalificable, viejo y cano: «¡hín dicho». Nadie dice nada; todo el mundo fué un cofre... (Digo un cofre, por no decir tumba, que, a más de tener su luctuoso sonido fúnebre, ya no conserva los secretos que hasta hace unos años le eran confiados. Porque, la verdad señores, las tumbas revelan los misterios a ellas encomendados; las tumbas ya hablan...! Y un cofre... un cofre no suele revelar, se calla y tiene un espíritu más alegre, porque es viejo y perti-

tan los floripondios ornamentales, allí está su fuerte. Comentarios! Qué pasará que no comenten ni que le fijen el ojo? Ya podían venir Sénecas o Cicerones a convencer con sus preguntas o sus oratorias. De qué le valdría toda su argumentación, al lado de esas matronas de ampulosas caderas, con sus acompañados vaivenes, sus panzudos vientres y con mas lengua que una bandada de loros parlanchines, aún al mismo Sócrates? Ni en la exposición, ni en la composición de los asuntos llevados a la orden del día, hay quien las gane. Se rien de todas cuantas filosofías de libro que puedan inventar ni exponer. La suya, la castiza suya es la que tiene valor: práctica, real y verdadera, aún cuando la mayoría de las veces se disfraza a la verdad o se la oculte. Solamente es cuestión de diplomacia.

Es una parte diminuta de lo que sería la obra. Una parte desde luego interesante y de provecho en su mayoría, es la que acabo de exponer. Pero no es la única. Ni de mucho! La escala se corre después a sitios públicos donde concurren otras mujeres, tipos diferentes físicamente pero iguales chismográfica y fisiológicamente; se corre la gradación a las barberías,—verdaderos lavaderos de

naz, porque oculta tenazmente). Pero eso sí, de esos cofres que se niegan a hablar, el que dijo menos, dijo que contó los pelos craneales al desollado. Y conste que no había dicho nada.

En fin, que si alguien se tomara la grandísima paciencia de recopilar datos y la no menos flemática tarea de ordenarlos e imprimirlos, tendríamos una ciencia que sería muy Universal, con un vasto e infinitamente dilatado campo para su estudio: desde cualquier rincón de aldea a los arrabales y barrios de las más grandes ciudades del mundo. Cada sitio cada lugar, cada trozo poblado del orbe, sería un escenario para la verdadera representación y un laboratorio viviente para el estudio de lo representado.

MARIALMA

Sóller Febrero, 1935.

Carta abierta

Señor Don Juan Pich y Pon, Alcalde de Barcelona.

Excmo. Señor: Tenemos, como los demás artistas, la pretensión justificada de exhibir nuestras obras, fruto de nuestra carrera y de nuestro amor al estudio y al trabajo. No poder hacerlo por la mala fé de ciertas personas, o por la razón de no figurar en las listas (apesar de ser nuestro medio de vida la carrera de las Bellas Artes) de ningún Centro artístico, Casino ni Ateneo, constituye una irritante injusticia y una humillación vergonzosa.

Nuestras obras, señor alcalde, también premiadas con medalla de oro en exposiciones de arte de carácter internacional, son tan estimables y dignas de figurar en los certámenes y exposiciones de carácter oficial, como las de los señores socios de los Circuitos artísticos de Barcelona.

A su debido tiempo solicitamos ser invitados a concurrir a las exposiciones de arte, jurados para festivales, concursos, etc., patrocinados por nuestro Excelentísimo Ayuntamiento, no alcanzando en la petición otra cosa que el silencio por toda contestación.

Es necesario que se abran de par en par las puertas de la justicia a las aptitudes todas y que el disfrute de ciertas distinciones deje de ser un privilegio para los escogidos de siempre, y para ciertas camarillas.

La protesta razonada y lógica es un derecho ciudadano que nadie puede discutir. Un derecho que ya no es derecho, sino una necesidad imperiosa cuando el capricho o algo análogo lesiona intereses particulares o colectivos.

No estando destinado a la adulación o a la asiduidad del servilismo, condiciones que por desgracia sustituyen con ventaja y provecho a la sinceridad y energía, pido el apoyo necesario para poder también exponer mis obras sobre todo las ejecutadas durante el disfrute de la pensión del Estado español para estudiar en el extranjero, y los trabajos artísticos trazados con el favor de la subvención que el Ayuntamiento de Barcelona concedióme por mi labor de los «Dibujos de la Zaja» y por mis notas pictóricas del natural, acuarelas catalanas.

En este concepto, y creyendo que no permitirá V. E. nunca se vean postergados y perseguidos los hombres dignos y que han luchado con el lápiz y con la pluma dando la cara siempre, para el triunfo de la libertad, acudo a V. E. para que cesen de una vez los favoritismos y caciquismos artísticos de Barcelona.

La injusticia es un cáncer que devora las almas.

Con el personal afecto y el mayor respeto queda de V. E. atto. s. s. y buen amigo.

Lorenzo BRUNET

De la prensa diaria

Cuentos escogidos

¿Qué quieres ser tú?

El niño era un encanto, con ojos azules que veían azul y con un pelo rubio que no se lograba apagar en la más absoluta obscuridad.

Su presencia se apoderaba de la atención de las gentes. Aquella personilla parecía consciente de su valer, porque cuando algún distraído no le manifestaba la admiración a que tenía derecho, parecía reclamarla con un gesto particular de niño guapo que se hacía irresistible. Sobre todo le gustaba vencer la antipatía de ciertos viejos malhumorados y solteronas agrias que le miraban con desprecio y hasta con rencor. No, no eran ilusiones de la niñera, ni exageraciones de la madre orgullosa; era la verdad tal y como podía observarse a diario: en el paseo, en el tranvía, en el cine, en la visita.

En el mundo aparte de aquel modesto piso de un barrio pobre la importancia del niño adquiría proporciones gigantescas, todo estaba supeditado a él, rendido al imperio irresistible de su hermosura, de su simpatía, de su cariño.

En verdad se podía decir que aquel

hijo—auténtica bendición del cielo—compensaba a los padres de muchas tristezas. De aquel reducir la vida a límites de extrema modestia a que había llegado la madre al abandonar la casa paterna y de aquel fracaso del padre al encallar en una carrera mediocre cuando todo la hizo sentir brillante... Por ejemplo.

La madre con los eternos problemas de la compra y el arreglo infinito de los mismos trajes. El padre impotente para aumentar los ingresos escasos de su clínica.

Pero, ¿y el hijo?... ¿No era nada tener un hijo con aquellos ojos azules y aquel pelo tan rubio, que se hacía dueño de la admiración de las gentes en cuanto ponía su presencia en la calle?... Todas las adversidades se estrellaban contra aquella hermosa realidad del hijo. Del hijo que día a día se iba adentrando en la vida con nuevos progresos para la ciencia de vivir y nuevos encantos para compensar a los padres en felicidad perdida.

El piso era pobre y triste, pero allí estaba el niño. El trabajo, abrumador y mal recompensado, pero allí estaba el chico. La vida sin regalos, ni distracciones, pero allí estaba el bebé.

Ya daba los primeros pasos. No cabía gloria mejor.

Ya sabía cuatro palabras más que ayer. Ningún porvenir más risueño.

Una tía vieja iba a verle todas las tardes con un pequeño paquete de caramelos y su entusiasmo hacía explosión en elogios extravagantes: rey, sabio, santo, ángel, alma. ¡Dios mío! Qué cosas decía aquella mujer!... ¿Sabe alguien en el mundo lo que significan esas palabras? También iba a ver al nene otra tía joven. Una muchacha alegre que le llevaba cromos y muñecos recortables y se burlaba de los elogios prodigando otros en armonía con los tiempos: metalúrgico, atleta, jefe de minoría, presidente.

El niño permanecía indiferente al pleito de las tías porque tenía otras preocupaciones: romper el libro de papá o sacarle a mamá otro caramelo a fuerza de carantoñas.

Llegó un día en el que los padres se preguntaron a un tiempo agobiados por la misma preocupación: «¿Qué será el niño?» Y entonces se quedaron mudos y tristes sin poderse contestar. ¿Qué es lo que puede desear un padre para su hijo? Esto es muy difícil de saber.

Como el niño ya hablaba como un hombre, como ya tenía amiguitos y muy pronto tendría que ir al colegio, los padres se aventuraron a preguntarle:

—¿Qué quieres ser tú?

—Chofer—contestó el niño con aplomo.

—¿Por qué chofer?—inistieron los padres.

—¡Ah!, porque me gusta más que carpintero, que electricista, que camarero...

—También se puede ser otras cosas—protestó el padre—; puedes ser médico, como papá; o abogado como el tío Antonio; o ingeniero, como el abuelito.

—No, no quiero, no quiero.—

Y el niño se echó a llorar, desconsoladamente, como si le hubiesen quitado todas las ilusiones y sólo a fuerza de insistir la madre en sus caricias y en sus preguntas, le hizo pronunciar entre hipos:

—Las niñas no quieren jugar con médicos, ni con abogados, ni con ingenieros... A las niñas sólo les gustan los proletarios.—

Los proletarios. ¿Había dicho los proletarios? ¿Qué cosas tienen los chicos! De esta forma la transcendencia del problema planteado, se resolvió en risas y en exclamaciones de asombro. Los papás contarían después a sus amistades aquella «salida» del pequeño y nadie llegaría a creerles, y es que las cosas de los niños hay que verlas y que oír las, si no parecen invento de los mayores.

A partir de aquel día, en los padres había nacido una discordia, porque hablando entre ellos—ya con seriedad—del porvenir de su hijo, mostraron diferentes puntos de vista. El padre deseaba que su hijo tuviese su carrera, ambicionaba para él todos aquellos sueños suyos de fortuna y gloria que se le malograron sin saber por qué... quizás por excesivo amor a su hijo. ¡Era tan difícil olvidarlo para atender tan sólo al egoísmo del estudio y del trabajo! La madre quería para su hijo una vida menos preocupada, más alegre y mejor retribuida; ella no llegaba a desear que fuese chofer, eso no, pero, ¿no hay técnicas de ciertas industrias que gastan tanto y cuanto?

En la discusión de los pareceres opuestos, se llegaba a puntos que no se podían rozar, que se hacía amargo analizar, que se quedaban callados pero vivos y calientes, como todas las verdades del corazón envueltas en mentiras de la cabeza, verdades de esas que juntan más al hombre y a la mujer cuando se silencian y se separan cuando se pronuncian. Aun sin querer es así. ¿Cómo iba la madre a decir las razones que tenía para no desearle a su hijo la suerte del padre?... No se podía aludir a ciertas realidades, pero las realidades estaban allí presentes y vivas en el pensamiento

de ambos: el piso desmantelado y el ajuar deslucido y maltrecho, los cinco veces reformados. En fin, ésta era una verdad que no podía decirse de la que había que salvar al hijo.

El tiempo pasaba agudizando el problema, porque cada vez estaba más cerca el día de decidir la suerte del pequeño. La vida que el tiempo quitaba a los padres parecía dársela el tiempo al niño de tan fuerte y tan grandote estaba. Los padres hacían su política separada cada cual en beneficio de parecer.

—He comprado este aparato para clínica porque algún día te servirá a ti le dijo el padre en una sobremesa, descontando su triunfo.

—Cuando seas jefe de una fábrica tendrás una casa con jardín en donde tomaremos el sol tu padre y yo—opuso la madre para demostrar que no cedía.

Y así, después de los estudios mentales, se presentó el dilema concreto, sin posibles dilaciones: o se matriculaba al chico en el institut o se le llevaba a una escuela de preparación técnica. Perito de algo quería que fuese madre. El padre se acostó pensando en matricularle, como primer escalón de carrera.

¡Qué noche, Dios mío! A altas horas de la madrugada fué la madre en busca de su hijo, de puntillas y misteriosa como si su instinto la empujase a presentarse a su hijo la razón definitiva de su parecer. Se sentó al borde de la cama, despidió y puso en sus palabras acento conmovedor.

—Cuando tu padre era niño tenía hermoso pelo como tú, rubio y rizado y unos ojos azules igual que tú... Después, tu padre tuvo que estudiar mucho muchísimo, hasta quedarse calvo, ha apagado el azul de los ojos tras los gruesos cristales de las gafas... ¿Quieres ser calvo y llevar gafas como papá? ¿Quieres perder tu hermoso pelo y azul de tus ojos?

El chico no sabía qué contestar, pensaba muchas cosas; acarició a madre y dijo con voz de hombre:

—Debemos dar gusto a papá... O cosa sería traicionarle.

Como un novicio sacrificaba su pelo rubio que lucía en la obscuridad de alcoba y la visión azul de sus ojos azules, condenados a las gafas.

Samuel ROS

POCHOLO

Librería de S. Calatayud, Luna, 27.

Folleto de LA VOZ DE SOLLER.—52

AMOR QUE NO MUERE

POR

RAFAEL PÉREZ Y PÉREZ

La publicación de esta novela ha sido autorizada por la casa editora, Editorial Juventud, Provenza, 101.—Barcelona, quedando prohibida la reproducción total o parcial de la misma.

go por estos campos, y en comer a boca llena, y en dormir como un gusano de seda... y en recordar tu salud, que buena falta tiene... ¿Dónde me vienes ahora con ridiculeces...? ¡Si te ha perdonado! ¡Bah! ¿Pues no te llaman a Martingate? Supongo yo que no será para darte una tanda de azotes como a una chiquilla malcriada.

Pilarita suspiró dulcemente y los tres quedaron sumidos en un profundo silencio.

En la puerta del jardín esperaba la Marquesa. Al verse exhalaban ambas dos exclamaciones de alegría, fiel expresión de los mil encontrados afectos que las embargaban. Abrazadas lloraron de alegría y de pesar al mismo tiempo. La última vez que la madre había estrechado a la hija sobre su corazón, era aún una niña antojadiza y caprichosa, con la fantasía llena de proyectos y el alma repleta de ilusiones. Ahora era ya... además de huérfana una triste viuda. Volvía purificada por el dolor.

Almorzaron los cuatro juntos en el gran comedor, acogedor y simpático en su sencillez tan campesina, borra de toda ridícula pretensión y luego, cuando las lindas manos de Pilar Cadierno sirvieron el café en el saloncito contiguo

evocando en María y en Montesinos el recuerdo de los días en que esta mujer enlutada y grave y un poco cohibida de ahora era una alocada chiquilla rebosante de travesura y de alegría, la madre la acompañó a sus habitaciones del torreón.

La muchacha sintió renacer sus amados recuerdos de otros tiempos, al poner el pie en la linda alcoba, nido risueño donde ocultara un día las dulces ilusiones de su existencia, donde tantas veces había soñado con Enrique, que estaba entonces ante ella, sereno y hasta alegre como si su desgracia no le conmoviese lo más mínimo.

Y mientras la marquesa de Estremera juzgaba tan ligeramente al conde de Montesinos, éste sentía desgarrado el corazón al contemplarla tan débil, tan triste, tan mal preparada contra el dolor. ¡Pobre flor que el huracán de la adversidad tronchaba entonces de abrir sus pétalos al sol! ¡Oh, la amaba, la amaba más que nunca al encontrarla entonces triste y afligida como una Dolorosa! Era su Pilarita, su linda colegiala, la de los rizos castaños, la de los ojos negros, la que con sólo una frase había cambiado la faz de su vida, abriendo ante él un porvenir colmado de aventuras.

Ercima del piano había un retrato. Era el grupo en traje de ceremonia que se hicieron Estremera y Pilarita el día de sus bodas.

La muchacha se adelantó a mirarlo con una vaga expresión de amargura y tomando la fotografía, murmuró:

—¿Quién la ha puesto aquí?

—Tu madre—respondió él.

—Guárdalo, mamá... pero donde yo no lo vea—dijo con energía la muchacha.—Quisiera borrar de mi pasado esa época de mi vida.

Y al mismo tiempo miraba a Mariquina Marzo con expresión humilde como

pidiéndole perdón si estas palabras le molestaban en su calidad de prima de Carlos Estremera. Pero Mariquina comprendía sobradamente que en el alma ulcerada de Pilar Cadierno el recuerdo del muerto debía ser algo desgarrante y cruel como un roce áspero.

Respecto a Montesinos, ¿fué aquello una revelación? ¿Comprendió todas las amarguras de aquellos años de matrimonio?

El Conde la miró atónito y ella, ante aquel mirada elocuentísima, sintió que su corazón estallaba en un sollozo. Se abrazó a Mariquina, la fiel amiga, y reostando su linda cabecita sobre aquel pecho amante, rendida, fatigada, débil como un niño, lloró sin consuelo.

Enrique sintió en sus ojos algo así como un velo que los empañaba y cruzando las manos con nervioso ademán, salió dando una excusa cualquiera para no ofrecer a las tres mujeres el espectáculo de su sensiblería excitada. ¡Cuidado si se sentía tonto y ridículo, señores!

A los quince días de estar en Martingate, Montesinos acompañó a Mariquina Marzo y a su doncella a Madrid. La gentil muchacha llevaba con ella los más fervientes votos de agradecimiento de María Cadierno, y con ellos un ofrecimiento que fué el mejor regalo que pudiera hacerle un hada madrina.

—No es necesario que te diga nada. Mariquina: mi casa y yo, y la influencia que yo pueda tener sobre tus padres, están a tu disposición. ¿Me comprendes? Trata de comprenderme, hija mía. Quiero decir que si te decides a pedir tu depósito judicial, puedes contar conmigo.

Mariquina Marzo, con esta inyección

optimista, se fué animosa a empeñar la gran batalla contra su ilustre parentela, en defensa de lo que ella creía su felicidad.

En poco tiempo recobró Pilarita, con la santa paz del alma, la salud del cuerpo y volvió a ser tan bella como tres años antes cuando aun era novia de Enrique. Pero tanto éste como la Marquesa notaron en ella un cambio radical.

La chiquilla traviesa se había transformado en una mujer grave y metida en sí misma. Vestía con extrema sencillez, se peinaba los cabellos hacia atrás, no tenía ninguna de esas pretensiones tan naturales en una muchacha de su edad que se encuentra viuda y rica y ha de vivir a la fuerza entre la sociedad del gran mundo. Gustaba de hablar con su madre y con Enrique, pero sus conversaciones eran serias y profundas. Si alguna vez reía lo hacía muy quedo, como temiendo oírse ella misma. Su sonrisa era triste, su voz dulce y baja.

Enrique Montesinos adivinaba que aún estaba enferma aquella criatura. El había pasado por las mismas vicisitudes, por las mismas angustias, y sabía lo que cuesta de curar una enfermedad moral... es decir, sabía algo más, sabía lo que dijo el poeta:

Que los males de amor solo se curan amando...

y ella, como él, estaba enferma de amor.

Al fin, Dios había tenido misericordia de ambos y les había dejado libres. Y él volvía a soñar con la felicidad, y los recuerdos del pasado ya no le entristecían, y pensaba en la posibilidad de ver su amor correspondido.

Noviembre terminaba. Los árboles ha-

bían perdido ya sus verdes hojas y paisaje aparecía melancólico y triste.

Era una tarde despejada y serena. Las golondrinas habían tendido ya su vuelo a otras regiones, pero aún cantaban los jilgueros y los colorines en las ramas de las acacias. Un sol pálido y destefinado iluminaba débilmente la vasta campiña con su alfombra de hojas secas.

Pilarita, envuelta en sus pieles, friolera y meditabunda, contemplaba desde un rincón del huerto el triste panorama otoñal. «Todo cambia», pensaba, «nuestra vida es hermosa. Pero después se acaban las flores y, como decía Enrique una vez, al deshojarse las rosas nos quedamos con una vara de rosal cubierta de espinas, con alguna que otra hoja verde, símbolo de la esperanza que más o menos viva brilla siempre en nuestra alma aún en los trances más dolorosos. Enrique tenía razón: parecía que estaba profetizando. Yo era muy feliz aquel tiempo y ahora está mi alma como esos árboles, con todas las hojas, es decir, con todas las ilusiones en el suelo. «Mi vida no tiene objeto».

Con el inconsciente egoísmo de las almas ulceradas que al sentirse maltreadas por la vida se reconcentran tan sólo en sí mismas, Pilar Cadierno, no pensaba en su madre ni en Montesinos. En la primavera, acaso porque estaba demasiado cerca de su cariño, y en el segundo poro creía de buena fe serle indiferente.

Realmente, Enrique Montesinos, cerrado en su corrección, pecaba por un exceso de delicadeza y daba impresión de ser un hombre completamente alejado de cualquiera excitación sentimental. Pilar Cadierno estaba firmemente convencida de que aquel glorioso amor que nació en Martingate estaba bien enterrado: claro que nadie más que

(Continuará)

CRONICA GENERAL

La suspensión de pagos del Crédito Balear.

En Palma tuvo lugar el sábado último una reunión de acreedores del Crédito Balear.

La nota oficiosa entregada a la prensa es como sigue:

Bajo la presidencia de D. Bartolomé Ferrer, se celebró el viernes una reunión de las comisiones de acreedores en la que don Jaime Enseñat dió cuenta de las gestiones realizadas en Madrid, en donde los representantes del Crédito encontraron la mejor acogida tanto en el Consorcio Bancario como en el Banco de España y en la Banca Privada, y ello hasta tal punto que quedó en principio concretada la solución definitiva que se ajusta a los términos conocidos.

Se acordó en Madrid en una reunión celebrada en el Banco de España, que viniera a Mallorca una Comisión de representantes de la Banca Privada para fijar de una manera definitiva la verdadera situación del Crédito con vistas a llevar a la práctica, lo antes posible, la solución tratada en principio.

Tales representantes llegaron hace unos días a Palma y regresarán el lunes o martes a Barcelona después de haber terminado su misión.

Los reunidos escucharon con gusto esas manifestaciones y acordaron haber visto con satisfacción tales ofrecimientos y suplicar al Crédito Balear que de la Comisión que en breve tendrá que volver a Madrid forme parte don Bartolomé Ferrer, quien ostentará la representación de los acreedores.

Se leyó después la fórmula de convenio definitiva, en la que constan las aspiraciones de los acreedores, aprobándola en principio si bien se resolverá sobre ella en definitiva en una próxima reunión.

Los reunidos no pudieron menos de recoger la campaña de difamación que contra el Crédito Balear y sus directivos se viene haciendo con notoria insistencia por parte de determinados elementos, maliciosos o inconvenientes que unas veces de palabra y otras por medio de anónimos pretenden desviar la opinión y hacer más difícil la solución del asunto.

La Junta llama la atención de los acreedores para que no se dejen sorprender y se desvien del camino de cordura y discreción en que supieron colocarse.

Una queja

Unos vecinos nos han visitado para suplicarnos que dirijamos una súplica al señor Alcalde. Se refieren a esta plaga de vendedores de cuadernos de novela por entregas. Según nos dicen estos señores molestan grandemente al vecindario con su insistencia a que se suscriban a sus obras, y en ocasiones son incluso irrespetuosos dirigiendo frases molestas a los vecinos que no quieren suscribirse como ha sucedido en el caso de los vecinos que nos han visitado.

Estos desean se eviten estas anomalías. Estamos seguros de que serán atendidos, siendo conveniente que cuando sucedan casos análogos, sean puestos en conocimiento de la autoridad para poder ponerle el remedio.

De todas formas bueno sería ver si dichos vendedores llevan la documentación en regla para poder ejercer su oficio de vendedores ambulantes.

Exposición misional

Recordamos a nuestros lectores que los días 3, 4 y 5 de Marzo, y en el Colegio de las MM. Escolapias, tendrá lugar una exposición misional.

La entrada será libre, y estará abierta de 10 a 12 de la mañana y de 3 a 5 de la tarde.

Se exhibirán las ropas y vestidos que se han recogido y confeccionado, con el entusiasmo y ayuda de las colegialas y la cooperación de caritativas personas, y que se destinan a las misiones africanas.

Conciertos de transportes de viajeros.

La Administración de Rentas Públicas de esta Provincia ha hecho pública la siguiente nota:

Se recuerda a los dueños de vehículos de tracción mecánica que se dediquen al transporte de viajeros y mercancías por carretera o caminos ordinarios, la obligación de solicitar del Ilmo. Sr. Delegado de Hacienda dentro del actual trimestre, si ya no lo hubieren hecho, el concierto para el pago del impuesto durante el ejercicio económico en curso.

Los que no lo hicieron se entenderá rehusan el concierto, liquidándose el impuesto por recibo especial con arreglo a las normas previstas en los artículos 24 y 25 de la Ley de Reforma tributaria de 11 de marzo de 1932.

Del Carnaval

Tersipcore está este año de malas en Soller en lo que al carnaval se refiere. El número de máscaras, hasta hoy es reducidísimo. Aquellas comparsas de disfrazados que con

artísticos trajes recorrian la ciudad dando broma al vecindario, visitando al propio tiempo los bailes, ha sido infinitamente más reducido que los años últimos, cabiendo advertir que la mayoría de disfrazados hacían honores a calificativo de mascaratas.

Háase celebrado bailes, en la Defensora Sollerense organizados por el Círculo Sollerense, Café Central y La Unión.

Mañana Domingo y el Martes por la tarde, últimos días de Carnaval, la banda de música Lira Sollerense dará sendos conciertos en la Plaza de la Constitución.

Si el público está de humor podrá organizar el festival de la rúa que con tanto éxito se llevó a cabo hace unos años.

Revistas para la mujer

Toda mujer de gusto debe proveerse de las interesantes revistas *La moda práctica* y *Labores del Hogar*.

La primera contiene abundancia de figurines, y otros modelos de trabajos femeninos y abundante literatura. Vale 0'75 pesetas y por suscripción 0'50.

La segunda ofrece abundancia de modelos de labores de punto, de media, bordados, etc., etc. Cuesta 0'75 ptas. y por suscripción 2 ptas. trimestre.

De venta y para suscripciones, en la Librería de Salvador Calatayud, Luna, 27.—Sóller.

La contribución

La cobranza de las Contribuciones e Impuestos del Estado por el concepto de Territorial, Rústica y Urbana, Industrial, Transportes y demás conceptos correspondientes al primer trimestre del año actual, termina el día 10.

Los contribuyentes que aún no han satisfecho sus recibos pueden hacerlo en Palma, sin recargo alguno, hasta el citado día 10 de marzo.

Los que dejasen transcurrir el 10 del tercer trimestre sin satisfacer sus débitos incurrirán en premio con el recargo del 20 por 100 sin más notificación ni requerimiento, pero si pagan sus recibos desde el 21 al 31 del citado marzo, solo tendrán que satisfacer el recargo del 10 por 100.

Kursaal

Un éxito sin precedentes obtuvo el programa que el sábado y domingo últimos se proyectó en este salón a base de las grandes películas *El incomprendido* por Jacques Coogan y *Señora casada necesita marido* por Catalina Barcena, Antonio Moreno y José Crespo.

La segunda agrada, pero fué más aplaudida y celebrada la primera en la que el niño Coogan desempeña un admirable papel.

La función que el jueves se había de celebrar se suspendió a causa del mal tiempo. El jueves próximo se celebrará el programa "D'Enri" que es el que se había de celebrar el jueves pasado.

Recibimos la siguiente nota:

"El programa de hoy es otro de los estupendamente presentados en este concurrencioso coliseo.

Orden del programa:

- 1.º Revista Paramount.
- 2.º Trayler de Wonder Bar.
- 3.º *La Batalla*, en francés, por Annabella, Charles Boyer y John Lader.
- 5.º *Más difícil todavía* por Buster Keaton (Pamplinas).

Ahora vamos a hablar del plato fuerte del programa la película *La Batalla* de la Ibérica film.

¿Qué es *La Batalla*? La guerra. El pueblo entero esperaba el resultado de la lucha. Regresa a Agasski el acorazado en cuyo puente se encuentra el marqués de Yorisaka, comandante de la flota y el vizconde Hirata. También el inglés capitán Fergan, enviado de su país como observador neutral. Yorisaka pasa revista a los muertos y a su camarote, en presencia de Hirata se hace el hara-kiri ante el retrato de su mujer.

Es la película que el pueblo de Madrid y Barcelona aclamó al ser proyectada en dichas ciudades.

Es un drama de realismo y emoción, con un argumento fuerte que, apoya el trabajo de sus intérpretes.

En breve la obra cumbre *Wonder Bar* por Dolores del Río, Ricardo Cortés, Kay Francis, Al Jolson.

Fantasio

El martes de esta semana se proyectarán las películas de la Metro *El amante improvisado* por Buster Keaton y Jimmy Durante y *Alma libre* por Norma Shearer.

Hoy se estrena *Mascarada* por Paula Wessely y Olga Tschechova y *Alala o el Hijo del misterio* por Antofita Colomé y Ricardo Muñoz.

Mercado local

Huelga decir que la naranja, mandarina y limón, derribado al suelo con el viento de estos días, es tan numerosa que por fuerza tiene que haberse traducido en una subida en el precio corriente.

Los precios que han regido durante esta semana han sido como sigue:

- Mandarinas de 30 a 35 ptas. la carga.
- Naranjas de 12 a 15 id. id.
- Limones a 12 id. id.
- Almendras de 25 a 26 ptas. hectólitro.
- Acete de 1.ª a 155 ptas. somada de 96 litros
- " 2.ª a 145 " " " "
- " 3.ª a 135 " " " "

El tiempo

Tiempo ventoso.

Hace ya más de ocho días que el viento sopla con una intensidad a que no estamos acostumbrados. Pocas serán las personas que recuerden haber visto durar tanto tiempo tal fenómeno. Todos los días con más o menos insistencia, con más o menos fuerza, reina el viento que a veces se presenta huracanado.

Escribimos esta nota a las diez de la noche del viernes, y el viento continúa desatado por las calles y hace tabletear las puertas de la habitación donde escribimos.

¿Cuándo acabará el mugido impertinente del viento? Lo cierto es que ya va pasando de la raya. Buena parte de la cosecha de naranja se ha venido al suelo, con notorio quebrando de los propietarios. Los árboles en plena floración y los sembrados han sufrido mucho.

Anteayer, jueves, arreció el viento tan impetuosamente que daba horror, y a medida que la noche avanzaba el viento adquiría caracteres de ciclón, llegando a causar pavor al vecindario. Alrededor de las tres menguó algún tanto el viento que continuó hasta mediada la mañana.

Durante la noche el vendabal en su ímpetu derribó muchas tejas a la calle, paredes semirruinas, tronchó numerosos árboles frutales, e hizo estragos en los olivares; sin que hasta el momento, nos hayan llegado noticias de haberse registrado desgracias personales.

Acción Católica

Noticiario

Las tres conferencias que el ilustre Padre Laburu dará en Palma los próximos días 7, 8 y 9 tendrán lugar, atendiendo el gran interés que han despertado, en el espacioso local Cine Born.

Los temas que el P. Laburu desarrollará son los siguientes:

- 1.º "Los factores de orden social en la formación del carácter del niño", que comenzará a las 7 y media de la tarde del día 7.
- 2.º "El Catolicismo en acción" también a las 7 y media del día 8.
- 3.º "Las fuentes del apostolado" a las 4 y media de la tarde del día 9.

Dado el horario en que han de tener lugar dichas conferencias se han organizado dos trenes especiales, uno para el día 7 y otro para el 8, los cuales saldrán de esta a las 5 de la tarde para retornar una vez terminada la conferencia. Las personas que se interesen por la tercera de las conferencias, o sea la del día 9, podrán trasladarse a Palma en el tren ordinario de la una y cuarto, pudiendo regresar en el de la noche.

Las invitaciones son para una sola conferencia, debiendo ser retiradas conjuntamente con las correspondientes tarjetas del Ferrocarril en el domicilio del miembro de la Junta de Acción Católica, D. Antonio Piña, calle de la Luna n.º 29. Estas podrán ser válidas para todos los trenes ordinarios, abonando entonces en ruta, la diferencia entre los precios fijados para billetes dominigueros y los que tigen en días laborables.

El precio del pasaje, ida y vuelta, incluida la invitación es de ptas. 4'75.

No hay que decir, que, dado el renombre de que goza el ilustre conferenciante, serán muchas las personas que en dichos días se trasladarán a nuestra capital.

El Presidente de la Junta Diocesana de Acción Católica ha recibido el siguiente telegrama en contestación al que dirigió al Cardenal Secretario de Estado del Vaticano con motivo del XIII aniversario de la elevación al Solio Pontificio de Su Santidad Pío XI:

"Citta Vaticano.—Agradecido firmísima adhesión Padre Santo bendiceles con paternal afecto.—Cardenal Pacelli.

Indice de películas

"Mascarada"—La aventura que sirve de fundamento a la película es un inmoral y viejo motivo de baile de máscaras y a su alrededor menudean los incidentes de un lamentable tono por cuanto al decoro se refiere, sin faltar tal cual escena de bailables exhibicionistas, adornado todo ello con la intervención de la Filarmónica de Viena que no logra desvirtuar los defectos señalados. (De El Debate).

"La Batalla"—Drama de ambiente militar japonés, Espionajes, intrigas, cuanto suela ser norma del género. En lo moral hay muchos puntos censurables, lastimando aciertos de técnica como la batalla naval. (De Hogar).

De Junta Directiva de "Acción Católica"

Nota de la Alcaldía

Ante la nota oficiosa que la minoría conservadora de este Ayuntamiento ha dado a la publicidad con la que manifiesta haber roto su alianza con esta Alcaldía y con los otros dos representantes del partido Republicano de Centro, interesa al que suscribe hacer constar que todo y lamentando la decisión tomada por la mencionada minoría conservadora por lo que tiene, en su concepto, de injusta e infundada, no puede hacerle variar la línea de conducta que viene siguiendo por cuanto cree haber procedido hasta hoy con entera rectitud e imparcialidad en todas las cuestiones en que ha intervenido y sin otra finalidad que procurar la mejor administración de los intereses municipales que le están confiados.

Mientras la actuación de esta Alcaldía continúe mereciendo, como hasta el presente, la confianza absoluta del vecindario y de las otras minorías políticas que forman la Corporación municipal habrá de continuar su labor al frente de los destinos locales no prestándose a hacer el juego de candidas maniobras de quienes no saben resignarse a ver el progreso de su pueblo nativo impulsado por otras directrices que no sean las suyas ni a dar al traste, para satisfacer juveniles pujos de amor propio, a la obra de gobierno que el actual Ayuntamiento viene llevando a cabo con aplauso general. Es muy sensible y dolorosa para nosotros la falta de asistencia de la minoría conservadora y para evitarla invitamos a sus componentes a, deponer su actitud que conceptuamos poco mediata. Confiamos en que al final habrá de imponerse en todos el buen sentido, pero de no ser así, la emplazamos a que puntualice y concrete los cargos que nuestros "modos administrativos" la sugieren para que en todo momento resplandezca la verdad y no se pretenda empañar con habilidosas y equívocas insinuaciones la honorabilidad de nadie.

Sóller 2 de Marzo de 1935.

Miguel COLOM

Desde nuestro Puerto

Bailes y bailes de máscaras

Muy lucidos y concurridos fueron los bailes que el domingo pasado se celebraron en el Café Mi Bar y en el Café Restaurant Miramar. En ambos locales reinó un ambiente de armonía y alegría insuperables.

Ayer el propietario del primero de dicho café que tanto se afana por complacer a sus parroquianos organizó un baile de máscaras el cual estaba amenizado por la orquestina Trío Lili siendo muchas las mascaritas que acudieron al baile llenándose el local completamente.

La gente joven está de enhorabuena, pues en los límites de la honestidad se divierte cuanto puede modernizando paulatinamente la vida de este populoso caserío.

El tiempo

Desde hace ocho días sopla con suma dureza el N. O. llegando en ciertas ocasiones como le hizo la noche del domingo al lunes a tomar caracteres de huracán arrastrando cuanto se le ponía por delante.

Hoy viernes sigue el mismo viento si no con tanta dureza lo bastante para impedir la navegación de buques de poco tonelaje y paralizal por completo la industria pesquera pudiéndose pronosticar que aún continuará unos días.

Marítimas

A fines de la semana pasada fondeó en nuestro puerto de arribada forzosa el motovelero de tres palos "Isabel" de la matrícula de Ibiza, saliendo dos días después con rumbo a Poniente capeando la mar muy duramente.

Es esperado el balandro a motor "Virgen Dolorosa" el cual se encuentra en Alcudia esperando que amaine un poco el tiempo para poder venir aquí en donde se le está ya preparando la carga.

El Corresponsal,

Antonio Socías

De Fornalutx

Cultos

Mañana domingo se dará comienzo a Solemne Triduo dedicado al Sagrado Corazón de Jesús por el Apostolado de la Oración con arreglo al siguiente programa:

Hoy sábado, completas.

Mañana, a las 7 comunión general para los socios del Apostolado. A las nueve, Tercia cantada, y misa mayor con sermón a cargo del Rdo. P. Nicolau, de los SS. CC.

Por la tarde, a las nueve y media, visperas cantadas.

Durante la celebración de los actos estará expuesto el Santísimo.

A las seis y media, rosario, ejercicio de los Siete Domingos y sermón por el mismo predicador.

Lunes y Martes, a las siete de la mañana oficio solemne.

Y por la noche, a las seis y media, rosario, sermón por el mismo orador y coronilla de desagravios.

Cuaresma

Durante la Santa Cuaresma habrá predicación los días miércoles, viernes y domingos.

Carta remitida

Sr. Presidente de "El Gas" S. A.

Sóller.

May señor mío:

Su Balance ejercicio de 1934:

Beneficios 121.696'47 ptas.

Deducidas amortizaciones e impuestos, líquido 96.848'54.

Repartidas: 25.520'81 al Fondo de Reserva; 1.027'58 al Fondo de Recompensas; 10.300'15 a la Junta de Gobierno; y 60.000 al dividendo libre de impuestos—12 pesetas por cada acción de 100 pesetas.—

Este magnífico resultado tan notable y satisfactorio da oportunidad para pedirle sean rebajados los precios:

Del fluido eléctrico, de 10 céntimos el kilowatio; del gas, de 5 céntimos el metro y ambos contadores, de 10 céntimos cada uno.

De ser acordada esta petición, merecerá el agradecimiento de sus abonados.

De Vd. att.º, s. s.

Miguel VICENS MAYOL

28 Febrero 1935.

Crónica Deportiva

CICLISMO

¿Correrá Miguel Torrens en Francia?

Copiamos de *El Mundo Deportivo*:

"Un marquista francés, el ex-corredor Ducós, está tratando de reclutar a una serie de corredores españoles para que, defendiendo su marca, tomen parte en las principales carreras que se celebren en el medio día y región Sur de Francia.

Sabemos que están en juego los nombres de Bachero, Gimeno, Destrioux y el mallorquín Torrens, los cuales serían comandados por el defensor de "Ducós", Isidro Figueras."

FUTBOL

Hércules, 2.—Juvenil, 2

Por tercera vez terminó en empate el partido jugado entre los equipos arriba mencionados. A las órdenes del Sr. Más los equipos se alizaron presentando los teams la alineación siguiente:

"Juvenil": F. Rullán; Orell I, J. Rullán; J. Fat, G. Ripoll, G. Rullán; A. Colom, F. Mora, J. Got, J. Estades, Orell, II.

Hércules: Sacarés; Mayol, Llobera; XX, Busquets, Salvá; Oliver, Mateu, Roveri, Paris, Pons.

El partido empezó jugándose a gran tren imponiéndose los juveniles, cuya delantera llegó repetidamente en los dominios del "Hércules", haciendo emplear a fondo a la defensa "Hérculea" destacándose Mayol y Sacarés en su labor defensiva. En un avance de los juveniles Estados chuta, más el balón es devuelto por el larguero, siendo recogido de nuevo por el mismo jugador que chuta bajo y colocado batiendo sin remisión a Sacarés, con dicho resultado se llegó al descanso.

Empezó el segundo tiempo con ligero dominio del "Hércules" que en pocos minutos conseguía dos goals, el primero de un freekick y el segundo de un chut fuerte del interior derecha.

A medida que transcurría el tiempo volvieron a sus fueros los juveniles cuya delantera apoyada eficazmente por la línea media (y principalmente por el medio centro G. Ripoll que hacía jugadas valientes y maravillosas demostrando ser un magnífico jugador) embotellaron a sus contrarios. En un despeje de Mayol, la pelota es recogida por Ripoll que dribla a varios jugadores, cediendo luego el esférico a Got, que desde lejos lanzó un fantástico chut que se coló en la red rozando el larguero y haciendo inútil la estrada del portero del Hércules.

Poco después terminó el partido, que resultó interesantísimo en todos los aspectos, entusiasmando al numeroso público que aplaudió las bellas jugadas de ambos equipos.

Se distinguieron por el Hércules: Sacarés, Mayol, Busquets y Pons.

Por el Juvenil no cabe hacer excepción todos jugaron un buen partido, demostrando que han aprovechado las enseñanzas de su entrenador, el veterano ex-jugador del Sóller F. C. Mister Guillermo Rullán.

Una pregunta a la Directiva de la S. D. S. Y para los grandes ¿cuándo habrá partido? porque a lo mejor con tanto tiempo sin jugar, los jugadores se olvidarán de lo que es futbol.

L. L.

SE VENDE

una casa situada en la calle de Buen Año n.º 3.

Para informes: Calle de Batach, n.º 1. Sóller.

Notas de Sociedad

LLEGADA

Procedente de Toulouse ha llegado el joven D. Bartolomé Estades Colom, quien se propone descansar una temporada junto a los suyos y regresar de nuevo a Francia donde se dedica al comercio.

RESTABLECIDO

Se encuentra muy restablecido de la dolencia que le retuvo en cama el Consiliario de "Acción Obrera" Pdo. D. Jorge Company, Vicario.

Nuestra enhorabuena.

BODAS

En el altar de Ntra. Sra. de Lourdes de la iglesia de los PP. Filipenses. Alqueria del Conde, el jueves de la presente semana se unieron en el santo lazo del matrimonio la simpática y bella señorita Isabel-Maria Palou Morell con el joven comerciante don Juan Riutort Frau.

La novia vestía elegante traje de seda. Autorizó la unión de los novales esposos el vicario Rdo. D. Jerónimo Pons y dijo la misa de velaciones el P. Francisco Oliver, C. O.

Actuaron de padrinos de boda, por el novio, su tío D. Miguel Frau Enseñat y su madre D.ª Paula Frau Enseñat; y por la novia, su tío D. Antonio Palou Rotger y D.ª María Morell Colom.

Firmaron el acta como testigos D. Miguel Frau Caparó y D. Guillermo Sastre Frau.

La boda revistió carácter íntimo a causa de un reciente luto.

La simpática pareja salió para Palma, embarcando para Ibiza, de paso para Formentera, donde pasarán la luna de miel.

En el altar mayor de la misma iglesia de los PP. Filipenses, contrajeron matrimonio canónico, el mismo día, la bella y agraciada señorita Francisca Morro Oliver con el joven D. Bartolomé Quetglas Estarellas.

La novia lucía elegante vestido de seda. El Rdo. vicario D. Jerónimo Pons autorizó la boda y celebró la misa de velaciones.

Actuaron de padrinos de boda, por la novia su madre D.ª Catalina Oliver Rotger y su hermano D. Juan; y por el novio sus padres D. Sebastián Quetglas Riera y doña Bárbara Estarellas Colom.

Firmaron el acta matrimonial como testigos D. Bernardo Ordinas Cabot y D. Sebastián Quetglas Estarellas.

Durante la religiosa ceremonia pulsó el armonio el H. Juan, C. O.

Terminada la cual, en casa de la novia se obsequió a los invitados espléndido desayuno.

La simpática pareja, a la que deseamos larga luna de miel, salió de bodas para el Santuario de Lluch y otros puntos de la isla.

En la mañana de hoy, en la capilla de la Purísima de la parroquia se han casado canónicamente la joven y agraciada señorita María Calvo Font con el joven D. José Más Florit.

La novia lucía valioso traje de seda y mantilla.

Ha autorizado la unión de los novales esposos el vicario Rdo. Sr. Pons.

Actuaron de padrinos de boda: por el novio su madre D.ª Catalina Florit y su hermano D. Jaime; y por la novia, su madre D.ª Margarita Font y su hermano D. Rafael.

Han firmado el acta como testigos don Bartolomé Frau Frontera, D. Miguel y don Rafael, hermanos del novio.

La boda ha revestido carácter íntimo. La novel pareja a la que felicitamos ha salido en viaje de bodas para Palma y otros puntos de la isla.

NECROLÓGICA

D. Antonio Mayol Alcover

Dolorosa ha sido la nueva del fallecimiento de nuestro estimado paisano D. Antonio Mayol Alcover, comercialmente establecido en Chateaurnaud, ciudad francesa de Provence, el día 17 de los corrientes a la edad de 63 años, después de recibir los Santos Sacramentos.

El Sr. Mayol llevaba de establecido en Chateaurnaud-de-Provence, 16 años dedicado a la exportación e importación de frutos, habiendo conseguido una selecta y numerosa clientela esparcida en toda Francia y en el extranjero. Era muy estimado por cuantas personas le trataban y contaba con muchísimos amigos por su honradez y amabilidad.

En su negocio vióse excelentemente ayudado por su hijo político D. Juan Arbona, y su hija D.ª Magdalena con quienes vivían el extinto y su esposa.

El fallecido era muy aficionado a la vida familiar, siempre dispuesto a dar satisfacción y alegría a los suyos, y alegrando su hogar con su buen humor, haciendo objeto de su predilección a su nietecito político a quien idolatraba.

Pero hacía unos cuatro años padecía una afección cardíaca que hace unos tres meses recrudeció, y vióse sujeto a un tenaz sufrimiento, y a pesar de los desvelos continuos

y excelentes cuidados que le prodigaron su esposa, hija y yerno, y los auxilios de los mejores médicos especialistas de Marsella y de Avignon, entregó su alma al Señor.

Al acto del entierro hubo una gran concurrencia: además de los vecinos de aquella población, concurrieron paisanos de Avignon, Chateaurnaud y de Marsella donde había residido muchos años antes de ir a Chateaurnaud.

El coche iba cubierto por numerosas coronas y ramos de flores naturales, ofrenda de familiares y amigos. Asistió el clero parroquial con cruz alzada. En la parroquia, que aparecía enlutada ante el cadáver, se cantó Vísperas de Difuntos.

El acto resultó emocionante por la gran prueba de duelo que significó.

Sentimos la desaparición de nuestro amigo, y enviamos nuestro pésame a sus afligidos esposos, D.ª María Servera Magraner, hija D.ª Magdalena, hijo político D. Juan Arbona Castañer, nietecito Antonio y demás deudos.

CRUZ ROJA DE SOLLER

A los propietarios de autos

Para dar cumplimiento a una Circular del Comité Central de la Cruz Roja Española (Madrid) se invita a todos aquellos señores que posean coche automóvil y estén dispuestos a ponerlos, en caso preciso, a disposición de la Cruz Roja, se dignen hacer sus ofrecimientos en este Comité Local, Viento, 13.

Los citados vehículos puestos al servicio de la Cruz Roja estarán exentos de requisito por parte de las Autoridades.

Sóller, 28 Febrero 1935.

El Presidente,
Onofre Bauzá

Boletín Religioso

DOMINGO DE QUINCUA-GÉSIMA

En el Santo Evangelio de hoy se nos hace mención de la Pasión del Señor, a fin de que, en estos días de Carnaval, en los cuales los malos cristianos se entregan a innumerables iniquidades, recordemos cuánto le contrariaron al amabilísimo Redentor los pecados de los hombres.

Este recuerdo debe causar en nosotros un horror grande a todas aquellas diversiones peligrosas para la virtud y al mismo tiempo debe inducirnos a practicar actos de desagravios por las muchas ofensas que en este tiempo se infieren al Dios de infinita bondad.

Jesús predijo a los Apóstoles lo mucho que había de padecer dentro de poco tiempo en Jerusalén, con el objeto de que conocieran que El era verdaderamente el Hijo de Dios; pues sólo Dios puede saber las cosas futuras dependientes de causas libres.

El ciego, del cual nos habla el Evangelio de hoy, representa al género humano, el cual, después del pecado original, quedó sumido en tinieblas.

NOTICIAS

Solemnes Cultos en las Escolapias

En la iglesia de las Madres Escolapias, el martes dióse comienzo a la solemne Oración de Cuarenta Horas que la Guardia de Honor establecida en ella dedica al Sagrado Corazón con carácter de reparación y desagravio.

En los dos primeros días por la mañana dijose misa cantada; y al anochecer practicóse devoto ejercicio con sermón que predicó el elocuente orador sagrado P. Jaime Rosselló, T. O. R.

El jueves, por la mañana, hubo misa de comunión general para las socias de la Guardia de Honor y a las diez cantóse solemne misa mayor que dijo el Rdo. Sr. Arcipreste D. Rafael Sitjar asistido por los Rdos. D. Antonio Alcover, Capellán de la casa, y D. José Morey, capellán de Biniraix. El orfeón del Colegio ejecutó hermosa partitura a voces, y pronunció elegante y bellísimo sermón el mencionado orador.

Al anochecer, practicado devoto ejercicio y cantado el Sagrado Trisagio, el P. Rosselló ocupó de nuevo el púlpito, desarrollando hermoso sermón de circunstancias que fué escuchado con gusto e interés por el piadoso auditorio.

Seguidamente se cantó el Te-Deum, alternando el pueblo con el orfeón, y luego se reservó el Santísimo.

La archicofradía de la Guardia de Honor reparadora está de enhorabuena por la brillantez y solemidad que ha sabido imprimir a los cultos celebrados y que, brevemente, acabamos de reseñar.

En el Oratorio de la Caridad

Ayer, viernes, en la iglesia del Convento de Hermanas de la Caridad, tuvo lugar solemne fiesta dedicada al Santo Cristo de la Salud.

Hubo, por la mañana, misa de comunión y a las diez la misa cantada siendo el celebrante el Rdo. D. Juan Sueca, vicario, asistido de los Rdos. D. Antonio Alcover y don José Morey, en calidad de diácono y subdiácono, respectivamente.

Un coro de religiosas y señoritas cantó con mucho ajuste una misa a voces y pronunció elocuente panegírico el Rdo. P. Jaime Rosselló, T. O. R.

Terminado el oficio se hizo la exposición menor del Santísimo Sacramento.

Al anochecer, después de rezado el rosario, se cantó el Trisagio popular; y después del solemne Te-Deum, se hizo la reserva de S. D. M.

La fiesta al Santo Cristo de la Salud resultó muy piadosa.

La enhorabuena a todas las personas que contribuyeron a realizarla.

CULTOS

En la Parroquia

Domingo, día 3.—Solemne Oración de Cuarenta Horas que el Apostolado de la Oración de Sóller, dedica al Sagrado Corazón de Jesús en desagravio de las ofensas que recibe de la ingratitud de los hombres.

A las siete y media, la Misa de Comunión general para los fines de la entronización del Sagrado Corazón de Jesús en el Hogar. A las nueve y media se cantará Horas menores. A las diez, Misa solemne, con música, en la que predicará el Rdo. P. Jaime Rosselló T. O. R., seguidamente exposición de Su Divina Majestad. A las cinco de la tarde, Vísperas, Completas, Maitines y Laudes. A las seis y tres cuartos, rosario, acto seguido se empezará un triduo; renovación de la Consagración de las familias, sermón por el mencionado orador y la Reserva.

Lunes, día 4 Marzo.—Exposición a las seis y media, seguida de Misa rezada.—A las nueve, Horas menores y la Misa mayor. A las cinco y media de la tarde, los actos del rezo divino. A las seis y tres cuartos rosario, continuación del triduo y después la Reserva.

Martes, día 5 Marzo.—Exposición a las seis y media con misa rezada. A las nueve y media, Horas menores y la Misa mayor, con sermón por el mentado orador. A las cinco y cuarto, los actos del rezo divino. A las seis y media, Rosario, conclusión del triduo y la Reserva precedida de procesión y Te-Deum.

Miércoles, de ceniza, día 6.—A las nueve, Horas menores, bendición e imposición de ceniza y la misa mayor. Seguidamente tendrá lugar el traslado procesional de la Preciosa Sangre del Hospicio a la parroquia. Al anochecer, rosario y sermón sobre la imposición de la ceniza a cargo del Cuaresmero Rdo. D. Andrés Casellas.

Viernes, día 8.—A las siete, ejercicio dedicado a la Inmaculada. Al anochecer, rosario, comienzo del Quincenario dedicado a la Preciosa Sangre con sermón cuaresmal.

Sábado, día 9.—Al anochecer, rosario, continuación del Quincenario de la Sangre y sermón cuaresmal.

Domingo, día 10 Marzo.—A las diez, se cantará un oficio en sufragio de los difuntos asociados del Apostolado de la Oración.

En la Visitación

Domingo, 3.—Misas y Oficio según costumbre. A las 7, comunión mensual para los Asociados de los SS. CC. y Cofrades del Sto. Cristo, en sufragio de los que murieron durante el próximo pasado febrero.

Retiro mensual a las 4. A las 4 y media función de desagravios con exposición y plática. Ejercicio de los Siete Domingos.

Lunes, 4.—A las 6 de la tarde función de desagravios.

Martes, 5.—Función de desagravios a la misma hora que el lunes.

Miércoles, 6.—Primer día de Cuaresma. Imposición de ceniza en las misas de seis y siete. A las seis de la tarde ejercicio del Via Crucis a intención de devota persona. Este ejercicio se practicará todos los días de Cuaresma.

Jueves, 7.—Sermón cuaresmal después del rosario.

Viernes, 8.—Función del Sto. Cristo en sufragio de D.ª Catalina Coll Miquel.

Domingo, 10.—Comunión mensual para los Congregantes de María.

En la iglesia de las MM. Escolapias

Domingo, 3 de marzo.—A las siete y media, Misa de comunión para la Archicofradía del Divino Niño Jesús de Praga. Durante la Misa se practicará el ejercicio mensual a Sta. Teresita; por la tarde, a las cuatro, ejercicio al Divino Niño y continuación de los Siete Domingos.

Lunes, 4.—A las cuatro de la tarde, se dará principio a la Novena de Gracia, de San Francisco Javier a intención de una devota persona. Solamente será hoy y mañana a las cuatro; los demás días será a las seis y media.

Miércoles, 6.—A las seis y media, después de la Sagrada Comunión, se impondrá la Ceniza a los fieles.

En la iglesia de los PP. Filipenses

Domingo, 3.—Misas rezadas a las seis y siete y media. Durante esta última se practicarán los Siete Domingos a S. José.—Por la tarde a las 4 exposición mayor del Santí-

simo y acto de desagravio.—A las seis y media, rosario, sermón, estación y acto de desagravio cantándose el Perdón Señor.

Lunes, 4.—A las seis y media de la tarde, exposición menor, rosario, meditación, estación y acto de desagravio.

Martes, 5.—Exposición mayor a las 4 de la tarde y estación. A las 6 y media, rosario meditación, Trisagio y reserva.

CUARESMA: Miércoles, 6.—Bendición e imposición de ceniza a las 7 y misa a continuación.

Se practicará el Via Crucis los lunes, martes, miércoles y viernes de cada semana.

Habrà sermón los domingos y jueves al anochecer.

Nota: Por cada sermón que oigan los fieles pueden ganar 10 años de indulgencia aplicables a las almas del Purgatorio.

En el Ayuntamiento

Sesión ordinaria del día 27 de Febrero de 1935

Tuvo lugar bajo la presidencia del Sr. Alcalde don Miguel Colom, asistiendo los señores concejales Pastor, Frontera, Colom, Puig, Forteza, Arbona, Rullán y Aguiló.

Se lee el acta de la sesión anterior.

El Sr. Puig hizo constar en acta que salvaba su voto por no figurar en la misma unas manifestaciones suyas referentes a los señores Alcalde y Secretario.

El Sr. Colom (D. Antonio) también salvó su voto.

El Sr. Pastor manifestó que igualmente salvaba su voto por no reñirse exactamente las manifestaciones que hizo en la pasada sesión.

Se presentan diversas cuentas por los servicios municipales siguientes:

Por construcción de una zanja, para la colocación de una tubería de conducción de aguas, 297'85 ptas.; para la reparación del alcantarillado, 64'90 ptas.; para la recogida de la basura de las casas, 64'65 ptas.; limpieza de la plaza y otros sitios públicos, 21 ptas.; por construcción de un tramo de acera 118'60 ptas.; para el firme de diversas calles, 205'35 ptas.; arreglo de diversos terrenos, 289'80 ptas.; por varios servicios de coche fúnebre, 11'25 ptas.

Se acuerda satisfacer a D. Pedro Magraner 2,520 ptas. en concepto de algunos trabajos de instalación de fuentes públicas.

Se acuerda satisfacer dos facturas de don Ramón Rullán en concepto de suministro de papel de estado, sellos, impresos, etc, importando 3'50 y 3'90 ptas. respectivamente.

Igualmente se aprueba otra del citado señor en concepto de suministro de gasolina importando 110'35 ptas.

Se presentan dos facturas de D. Juan Marqué: Arbona por suministro de varios impresos y papel de arbitrios, importando respectivamente, 310'50 y 43 ptas.

En este momento el Sr. Puig pide la palabra para hacer constar que el trabajo tiene que repartirse, ya que en Sóller hay otra imprenta, y no es justo que siempre sea la misma la que haga los trabajos del Ayuntamiento.

El Sr. Presidente dijo que se tendrá en cuenta la petición hecha por el Sr. Puig.

Se acuerda satisfacer otra factura del antedicho señor en concepto de algunos trabajos de imprenta, importando 70'60 ptas.

No se presentó ninguna instancia en súplica de permiso para realizar obras particulares.

Se da cuenta de una instancia promovida por D. Juan Mayol Morell que reside en la calle de la Alqueria del Conde n.º 30 solicitando ser dado de baja del padrón general de arbitrios municipales.

El Sr. Alcalde dijo que se estudiaría la citada instancia.

Se acordó satisfacer a los empleados técnicos, administrativos y subalternos de este Ayuntamiento sus respectivos haberes correspondientes al presente mes.

Después se pasó a tratar de algunos informes emitidos por la comisión de aguas.

El Sr. Rullán hace constar que se debiera instalar una toma de agua en la calle de la República para el abastecimiento del camión de riegos.

A lo cual el Sr. Pastor contestó que dicha toma debe situarse en un lugar donde los coches y los carros no la estropeen.

De nuevo el Sr. Rullán pide la palabra para que se ponga una manga en la toma y de esa manera poder llenar el camión.

Se aprueban dichas peticiones.

El Sr. Pastor propone que dado el número de fuentes existentes hay poca agua para su abastecimiento y el que el Ayuntamiento haga ahora que estamos en el invierno las ges-

tiones necesarias para poderla adquirir en esta manera después no surtirán inconvenientes para poderla obtener en verano.

El Sr. Alcalde dice que se estudiará la petición.

El Sr. Rullán da cuenta que hay que sacar una fuente en el abrevadero de la calle Pi y Margall y poner dos caños uno para abrevadero y otro para la fuente.

El Sr. Presidente aceptó las proposiciones del Sr. Rullán.

El Sr. Rullán también hizo constar que la acequia que pasa por delante de «Cañonets» hoy un trozo sin cubrir y cuando la acequia lleva mucha agua ésta se desborda lo cual es molesto para muchos vecinos.

Cree dicho señor que lo mejor que se podría hacer sería construir otro tramo de acequia y dirigirla a algún lugar que no moleste a nadie.

Por parte del Sr. Pastor lo mejor sería que se cubriera el trozo que está sin cubrir que se dé una salida para que el agua pueda correr.

Los Sres. Concejales piden que este asunto pase a la comisión de aguas.

Se pasa a dar cuenta del estado económico de este Ayuntamiento.

El capital existente según arqueo hecho el día 31 de Diciembre de 1934 es el siguiente:

Existencias anteriores	72 639
Ingresos del mes	67 817
Pagos	149 416
	68 481
	72 029

El Sr. Puig pide al Ayuntamiento el capital en el Crédito B.lear, y como se lo testó afirmativamente dice que como él forma parte de la comisión de acreedores cree se debería firmar las proposiciones hechas al Crédito B.lear.

El Sr. Pastor explica que se tiene que hacer un acuerdo referente a la firma de la proposición del Crédito, ya que muchos señores han firmado.

Después de alguna discusión no se acuerda concreto, acordándose que el asunto no figure en acta.

Se acordó vender un solar del ensanche Cementerio municipal a D. Bartolomé Cimet Ferrer. Dicho solar tiene 7 metros cm. y se ha vendido a razón de 50 ptas. tro.

Se trató y acordó que la Banda Municipal de música de esta ciudad dé concierto en la plaza de la Constitución por la tarde el Domingo y el Miércoles del presente carnaval.

Sobre este asunto salvaron el voto los señores Colom, Pastor y Puig.

En el tiempo de ruegos y preguntas el Sr. Rullán hizo constar que ahora que el carnaval de riegos se emplea poco por estar en el invierno tendría que hacerse revisar y poner batería nueva, porque la que tiene está ya estropeada.

El Sr. Alcalde accede a que se hagan reparaciones que se crea fueran necesarias.

También propone el Sr. Rullán que se loquen dos grifos en las dos fuentes que en el Puerto ya que estos están estropeados.

El Sr. Alcalde propone que pase a la comisión de aguas.

El Sr. Colom (D. Antonio) manifestó en una de las sesiones pasadas se trató de falta de la calle de la Luna y que desde aquella fecha aún no se ha dado ninguna relación de lo que se ha acordado.

Pide después al Sr. Presidente que se gan las gestiones necesarias para poderla pagar cuanto antes.

El Sr. Alcalde le contestó que la comisión dictaminará lo que crea más necesario.

El Sr. Rullán expone que se había comunicado a la comisión de alumbrado que se vieran las gestiones necesarias para poner unos cuantos faroles y aún no se ha atendido la petición.

El Sr. Alcalde dice que se activará la manda.

El Sr. Puig pide la palabra para exponer varios vecinos de la «Costa de Cañonets» el expusieron la conveniencia de que colocaran por aquellos alrededores algunos faroles, porque pasan allí ciertas cosas que deberían pasar.

El Sr. Alcalde propone que informe la comisión de alumbrado.

También se expone la conveniencia de que se instale otra luz cerca de la fuente de la calle de Batech, en el rincón de «Cañonets».

Se acuerda que pase a la comisión de alumbrado.

No habiendo más asuntos a tratar y no acordando ningún otro Sr. Concejales hacen de la palabra se levantó la sesión.

EXPORTATION DE FRUITS EN GROS

Specialité en Oranges, Mandarines, Sanguines, Vernas et Citrons

R. CASTAÑER CAPARÓ

Almacén y Despacho: Amalia Bosarte 10 y 12

CARCAGENTE -- Valencia, Espagne

Adresse Télégraphique: PEIXET Carcagente R.º de Export.ºn, N. 12.363 Téléphone, 145

JUNTAS GENERALES

Ferrocarril de Sóller S. A.

El domingo próximo pasará a celebrar Junta general ordinaria el Ferrocarril de Sóller, asistiendo el Ilmo. Sr. D. Antonio Moreno, Comisario del Estado en los Ferrocarriles Zona Centro.

Fue leída por el Director Sr. Joy y aprobada, tras breve discusión la Memoria y Balance que copiamos literalmente:

Señores Accionistas: Para dar cumplimiento a lo que en nuestros estatutos se dispone ha tenido el gusto de convocaros esta Junta de Gobierno. Vamos pues a exponer sucintamente nuestra labor con los resultados que se han obtenido en el pasado ejercicio de 1934.

Persiste como todos sabéis la grave crisis que en general y desde hace algunos años viene sufriendo la industria ferroviaria y aunque no sea en términos de alarmante intensidad también a nosotros nos ha afectado en el finido año, disminuyendo los productos de explotación en cantidad de pesetas 49.372.647 pues solamente se recaudaron pesetas 567.333.383 contra ptas. 616.706.03 en el anterior ejercicio.

Además se ha visto desfavorablemente afectada la marcha económica de esta Sociedad por los resultados de un expediente instruido por un Señor Inspector de Contribuciones referente al impuesto de transportes sobre viajeros que había cobrado la Compañía durante los años 1931 y 1932, en que, por equivocado criterio, se aplicó una tarifa mas reducida de la que correspondía, según las exigencias rigurosas, aunque legales, de la Administración.

A cuenta de lo que entonces se dejó de ingresar hemos pagado ya ptas. 20.366.62 y durante el ejercicio en curso se pagará el resto que arroje la definitiva liquidación de dicho expediente.

Ha proseguido el cambio de vía según el proyecto que tenemos aprobado y crédito concedido, habiéndose colocado ya el nuevo carril de Kilos 32.500 con las traviesas y demás accesorios correspondientes en todo el tunel mayor y actualmente se trabaja en el trozo de línea que comprende el viaducto, curvas mas acentuadas y pendientes fuertes, a fin de poner en las mejores condiciones posibles de seguridad esos sitios de mayor riesgo.

A causa de estas obras y como consecuencia de la parte que de ellas afecta a los gastos de explotación ha experimentado un notable aumento el importe total de los mismos, que se ha elevado a ptas. 557.172.04 contra pesetas 529.685.40 en 1933 o sea un mayor gasto en 1934 de ptas. 27.486.64.

Pero si para establecer una comparación verdadera tenemos en cuenta el gasto extraordinario ocasionado por el cambio de vía que asciende a pesetas 51.710.64 resultaría entonces una economía en los gastos normales de explotación de ptas. 24.224.00 lo que en tiempos dispendiosos como los que actualmente corren viene a demostrar en forma clara y evidente que hemos procurado y conseguido el máximo ahorro en los gastos todos.

Para alcanzar una eficaz defensa de nuestro tráfico eliminando ruinosas competencias y al amparo de lo que en recientes disposiciones se establece, tenemos solicitadas del Ministerio de Obras Públicas dos exclusivas por carretera de la clase A de pasajeros y mercaderías entre Palma y el Puerto de Sóller, una por Valldemosa y Deyá y la otra por Buñola y el Coll, que si como fundadamente esperamos podemos implantar en las favorables y cuidadas condiciones con que esta Compañía tiene montados todos sus servicios, habrán de producirnos saneados

ingresos y además reportarán facilidades y comodidad al público.

Ningún hecho sobresaliente ni acontecimientos irregulares han afectado al normal funcionamiento de nuestros servicios, habiendo puesto como siempre el mayor interés y vigilancia constantes en el cuidado de todos los detalles, creyendo haber logrado sostener la explotación a la altura y crédito de que hace tiempo gozan.

Con los centros y organismos oficiales se han desarrollado nuestras constantes relaciones de manera satisfactoria y cordial y con gusto hacemos constar nuestra gratitud hacia las dignísimas personas que actualmente tienen a su cargo la intervención e inspección del Estado en esta Compañía por la comprensión y rectitud con que la desempeñan. Con verdadera satisfacción también consignamos la buena actuación y cumplimiento correcto de sus deberes por parte de los empleados y demás personal de la Compañía.

Y antes de dar fin a la presente hemos de consignar la nota triste del fallecimiento en Diciembre último del inolvidable compañero D. José Ripoll y Magraner (q. e. p. d.) Siempre buen patriota contribuyó con entusiasmo a la fundación de esta Sociedad y desde aquella lejana fecha constantemente ha colaborado con vivo interés y especial cariño a su arraigo y desarrollo.

Según el reglamentario turno corresponde cesar en sus cargos a los Vocales D. Jaime Torrens Calafat, D. José Morell Mayo, don Juan Magraner Oliver, D. Guillermo Castañer Deyá, D. Miguel Ripoll Magraner y D. José Deyá Ozonas y además debe cubrirse la vacante del fallecido D. José Ripoll Magraner.

También cesan según turno establecido los suplentes D. Miguel Forteza Pomar y D. José Ferrer Oliver.

El Balance que se instrirá a continuación arroja una ganancia líquida que asciende a pesetas 39.124.69 cuya distribución proponemos en la forma siguiente:

Reparto de un dividendo activo de pesetas 2/50 por acción a las 7.000 emitidas. 17.500.00

Y el resto al pago de contribuciones e impuestos 21.624.69

Desde luego junto con el dividendo cuyo reparto proponemos por beneficios de 1934 se pagará también la parte que se adeuda todavía del dividendo de 1933.

Restáanos ya solamente suplicaros que os dignéis examinar los libros y cuentas del ejercicio de referencia y si, como esperamos, los halláis conformes otorgadles vuestra aprobación como también al siguiente:

Balance General formado en 31 de Diciembre 1934

ACTIVO	
	Pesetas
Almacén	39.383.87
Anticipos	735.000.00
Caja	3.183.75
Depósitos en Garantía	315.000.00
Expropiaciones	542.040.76
Gastos de construcción	3.084.346.52
Gastos de proyecto	100.000.00
Herramientas y enseres	19.689.84
Proyecto Kiosco-Restaurant del Puerto	1.723.89
Material fijo	587.189.69
Material móvil	359.363.13
Obras de mejora y adquisición de material	2.282.015.14
Quebranto en emisión de obligaciones	65.500.00
Subvención del Estado	222.547.01
Mobiliario	5.136.45
Cuentas transitorias	75.980.89

Cuentas corrientes	72.641.67
Total	8.510.742.61

PASIVO

	Pesetas
Acreedores por depósito en garantía	317.779.30
Amortización de obligaciones	19.000.00
Caja Ferroviaria del Estado	2.282.015.14
Capital	3.500.000.00
Cupones vencidos	41.660.00
Dividendos activos	61.524.27
Fondo de reserva	20.779.44
Obligaciones amortizadas	79.000.00
Préstamos hipotecarios	1.808.500.00
Junta de Gobierno	4.200.00
Cuentas transitorias	143.538.65
Cuentas corrientes	136.921.11
Beneficios a liquidar	56.700.00
Pérdidas y Ganancias	39.124.69
Total	8.510.742.61

A propuesta del Sr. Presidente D. Juan Puig fueron reelegidos los Vocales D. Jaime Torrens Calafat, D. José Morell Mayo, D. Juan Magraner Oliver, D. Guillermo Castañer Deyá, D. Miguel Ripoll Magraner y D. José Deyá Ozonas y los Suplentes D. Miguel Forteza Pomar y D. José Ferrer Oliver.

Para cubrir la vacante de D. José Ripoll se eligió, por unanimidad, a D. Jerónimo Estades Castañer.

Se habló de los pases y billetes reducidos, prevaleciendo la opinión de que debían limitarse todo lo más posible.

Se censuró por algún accionista determinados gastos, aclarando el Sr. Comisario que la fiscalización de los mismos correspondía a los organismos representantes del Estado por ser este quien en definitiva los paga y que, tanto la Comisaría como el Consejo Superior de Ferrocarriles, los habían aprobado.

La sesión duró hasta las doce y media, menudeando los incidentes que provocaron algunas votaciones sin trascendencia para la vida de la Sociedad.

El total a percibir por los Sres. accionistas durante el presente ejercicio es de diez pesetas.

De la lectura de la transcrita Memoria y del Balance general se desprende la excelente actuación de la Junta de Gobierno de esta Compañía. Hay que tener en cuenta que el ferrocarril de Sóller durante el finido ejercicio, ha tenido que luchar contra la crisis del turismo, y la competencia del pasaje y carga, que circula por las carreteras que nos unen con Palma. A pesar de estos inconvenientes la compañía ha cerrado su Balance con ganancia, cuando otras muchas entidades ferroviarias lo han hecho con pérdida.

Nuestro parabién a la Junta de Gobierno, a su celoso Director y Subdirector D. Jaime J. Joy y D. Miguel Puig Morell, respectivamente y a todo el personal de la compañía.

Galería teatral d'autors mallorquins

L'èxit obtingut en les temporades de teatre mallorquí que des de fa uns quants anys se venen donant a Ciutat i d'una manera particular en el *Salón Mallorca*, ens ha animat a dur envant un projecte que fa temps desitjàvem realitzar i és publicar una «Galería teatral d'autors mallorquins» D'aquesta manera estam segurs que no quedarà dins l'oblit

TRANSPORTES INTERNACIONALES

CASA BAUZA Y MASSOT

FUNDADA EN 1897

JACQUES MASSOT & FILS - Sucesores

CERBERE (Pry. Or.) HENDAYE (Bass. Pry.)
TELÉFONO 8 Telegramas: MASSOT TELÉFONO 185

AGENCIAS

PORT BOU: Teléfono 44
IRUN: Apartado 24-Teléfono 409
BARCELONA: P. Berenguer, 1-T. 24113-19706
REUS: Ruidoms, 9-Teléfono 373
VILLAREAL: Estación, 20-Teléfono 75
VALENCIA: Bisbe, 8-Teléfono 12397
SOLLER: (Balears)
ALMAZONA: Gasset, 2-Teléfono 72
SAGUNTO: Mártires Bechl, 7-Teléfono 39
ALCAZAS: Plaza República
DOLOR ES: Bellugá, 2-Teléfono 7
ALMERIA: Juan Lirola, 13-Teléfono 112 X

PARIS: Rue Vauvilliers, 9

Teléfono: Gutenberg 44-11-Louvre. 63-25-Telegramas: MASSOT
BRUXELLES: (Bélgica) 20 Boulevard Leopold II
Teléfono 26-62-48-Telegramas: JACMASSOT

ESPECIALIDAD EN EL TRANSBORDO DE FRUTAS

FRUITS - LEGUMES - PRIMEURS

PRODUITS D'ESPAGNE ET DU ROUSSILLÓN
EXPEDITIONS POUR TOUS PAYS

GUINAU LAURENT

EXPÉDITEUR

9, Rue du Chantier, 9 - PERPIGNAN (Pyr-Or.)

Téléphone: 8-98

Télégrammes: GUI SOL - Perpignan

Maison de premier ordre et de toute confiance

un treball tan preuat com és el que cultiven aquest, de cada dia més gros, nombre d'autors.

Per dur-ho efecte necessitam la cooperació de tots els animadors de les nostres coses.

Ja tenim l'autorització del lloretjat poeta senyor Josep M.ª Tous y Maroto, de la poetessa senyora Aina Villalonga de Morey, dels acreditats autors Manuel Andreu Fontirroig, Gabriel Cortés, Bernadí Isern, Sebastià Llompart i Mn. Andreu Roig. No hem visitat els altres autors per falta de temps, però els visitarem de seguida que les ocupacions nos ho permetin i és d'esperar que estaran molt conformes amb el nostre projecte.

Pensam també incloure-hi les comèdies de don Bartomeu Singala i altres autors antics i així serà més completa la galeria d'autors mallorquins. Moltes d'elles encara no les han publicades mai.

No és el nostre intent formar toms voluminosos que compreguen moltes comèdies perquè resultarien molt cars, sino que les publicarem de una en una a fi de que estiguen a l'abast de tothom i a un preu vertaderament módic, sortint-ne una cada mes; desitjant que la primera de totes surti a llum dins el mes d'Abril.

La primera que publicarem serà *El tio de l'Havana*, de don Josep M.ª Tous y Maroto.

La segona *El Rebeinet*, de la senyora Aina Villalonga de Morey.

La tercera *A la llum dels estels*, de don Manuel Andreu Fontirroig, i així anirem seguint una darrera l'altre.

Preus de subscripció:

Els preus de subscripció serà de una pesseta per exemplar pels qui es subscriuguin abans de dia 15 de Març d'enguany, passat aquest dia el preu serà de dues pessetes.

F. PONS. — Palma.

Per subscriure's a Sóller dirigiu-vos a la Llibreria de Salvador Calatayud. — Lluana, 27.

PARA MAÑANA

FARMACIAS DE TURNO

Farmacia de D. Martín Torrens.

ESTANCOS DE TURNO

Estanco de la calle de la República.
Estanco de la calle de Bauzá.

"EL GAS" S. A.

La Junta de Gobierno de esta Sociedad acordó que a partir de hoy hasta el 9 de Marzo próximo y desde dicha fecha los sábados y último de cada mes, de 9 a 12 de la mañana, quede abierto el pago del dividendo activo de doce pesetas por acción, fijado en la General ordinaria del día de ayer.

Lo que se hace público para conocimiento de los Sres. Accionistas.

Sóller, 18 Febrero de 1935. — Por la Sociedad «El Gas», El Director Gerente, J. Rullán

Vendo casa

en Palma, que rinde el 6 %, situada en el punto mejor de la capital.

Informes: Bernardo Jaume, Procurador. — Bolsería, 17-1.º — PALMA.

SE VENDE

una finca, en LAS ARGILAS, poblada de árboles frutales, hay en ella cuatro bancales, y uno de ellos confronta con el camino de la Figuera. En esta imprenta darán detalles.

NOTICIAS

MALLORCA

DE PALMA

Las conferencias del P. Laburu

El anuncio del próximo viaje del P. Laburu ha despertado gran interés entre los elementos católicos de esta isla.

El P. Laburu dará tres conferencias, los días 7, 8 y 9 de marzo próximo, a las 7 y media las dos primeras y a las cuatro y media la tercera.

Los temas que desarrollará son los siguientes:

"Los factores de orden social en la formación del carácter del niño".

"El Catolicismo en acción".

"Las fuentes del apostolado".

La venta del pan

El Alcalde don Luis Ferrer Arbona recibió la visita de una comisión de la directiva del gremio de panaderos que le suplicó insistiera en su campaña sanitaria acerca de la elaboración y venta de pan, pues la mayoría de panes elaborados en los pueblos y que expenden al público vendedores ambulantes poco escrupulosos no reúnen las condiciones exigidas para el consumo.

El Alcalde les agradeció su visita por lo que significaba en cuanto a cooperación ciudadana a su campaña contra la adulteración de materias alimenticias, y les manifestó que la inspección sanitaria en la cuestión panadera proseguía con igual intensidad y que como resultado de la misma habían sido impuestas numerosas sanciones, a las que seguirán otras en el caso de que se comprueben nuevas infracciones, pues está dispuesto a que el consumidor tenga las máximas seguridades en cuanto a peso, medida y calidad de los artículos alimenticios y para ello no se perdonará molestia ni sacrificio alguno.

Los comisionados agradecieron al señor Ferrer Arbona sus manifestaciones, felicitándole por la reiteración de sus propósitos.

DE FELANITX

Un accidente

El martes último por la tarde ocurrió en la carretera del Puerto, a poca distancia de la ciudad, un desgraciado accidente. Bajaba desde el "Collet" un camión de carga, y al llegar a la altura del camino de San Salvador se le rompió el eje trasero, saliendo desprendida una de las ruedas de doble llanta. El coche quedó atascado sin daño para el conductor y dos ocupantes más; pero dos hectómetros más abajo paseaban D.^a Francisca Miquel de Suau y D.^a Josefina Alzamora de Miquel, las cuales, apesar de ver bajar velozmente por el interior de la cuneta la enorme rueda, llevando adherido un trozo del eje, no pudieron evitar que las atropellara de manera aparatosa, por la doble desgracia de que a aquella masa circular, cuya fuerza de impulsión se aceleraba con la pendiente, al chocar contra una de las piedras planas que cubre de trecho en trecho la cuneta, se desvió de esta, yendo a rebotar precisamente sobre la carretera y en el mismo sitio que ocupaban las paseantes, arrollándolas y produciéndolas heridas de bastante consideración, entre ellas la fractura de un brazo y desgarros en la cabeza.

DE MANACOR

Suspensión del Alcalde y varios concejales de Manacor

Han sido suspendidos en el ejercicio de sus funciones, por el Juzgado de Instrucción del Partido de Manacor, el Alcalde y diez concejales del Ayuntamiento de dicha población.

DE POLLENSA

Accidente del trabajo

En las obras de restauración de la capilla del Colegio de las Hermanas de los Sagrados Corazones, el próximo pasado día 21 sucedió un grave accidente del trabajo.

Mientras se hallaban trabajando, se derrumbó una pared de 5 metros. Sillares y tierras procedentes del derrumbamiento, al caer, derrumbaron el andamio sobre el que trabajaban varios obreros, precipitándose y quedando sepultados.

Tan pronto como se tuvo noticia de lo ocurrido, la Benemerita se personó en el lugar del suceso, como lo hicieron también las autoridades y numeroso público, apresurándose a extraer de entre los escombros a los desgraciados obreros que fueron conducidos a sus domicilios y curados por los facultativos titulares don Miguel Bisbal y don Juan Sampol.

Son, dichos obreros: Juan Darder Pons y Miguel Camploch Ordinas. El primero falleció poco tiempo después de llegar a su casa

a consecuencia de fractura de la base del cráneo.

El Camploch presentaba magullamiento general, contusiones y erosiones en el brazo y pierna izquierda, calificado dicho daño da carácter leve, salvo complicaciones.

El hecho fué puramente casual y fortuito.

DE MURO

Grave accidente

En la carretera de Inca ocurrió un accidente sensible.

El individuo Gabriel Riutort Carbonell, de 66 años de edad, vecino de dicha villa, caminaba por la referida carretera con un carro cargado de estiércol y montaba en el mismo la esposa del Riutort, Juana Ana Serra Moranta, de 61 años de edad.

Al llegar al puente llamado del Ferrocarril y a la entrada del mismo, quiso adelantarse al carro un camión, el "P. M. 5763", guiado por su propietario Francisco Tortell Llompart, de 28 años, casado, natural y vecino de dicha villa, y en el momento de pasar, alcanzó al carro precipitándose por la parte derecha del puente abajo, pues carro y caballería quedaron enredados en el talud entre un tronco de pino y el puente a una profundidad de 5'40 metros.

La mujer resultó gravemente herida.

El conductor del camión declaró que no tenía permiso para conducir y que hacía unos días había adquirido el coche, añadiendo que se estaba ejercitando en el manejo del mismo para luego examinarse y adquirir el correspondiente título.

Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros

La Caja de Pensiones en Montuiri

La "Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros", prosiguiendo los trabajos de organización de su obra en Mallorca, ha acordado la fundación de una Sucursal en Montuiri, habiéndose procurado ya local adecuado para el establecimiento de la misma.

En esta Sucursal, que será inaugurada durante la próxima semana, se realizarán todas las operaciones de ahorro y depósitos, en la forma y con las condiciones propias de la "Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros", y sus imponentes disfrutarán de las ventajas del régimen oficial y legal de las Cajas Generales de Ahorro.

Posiblemente, junto a esta Sucursal, la Caja de Pensiones organizará también una Casa Agrícola.

Las inversiones escolares

El domingo pasado fué inaugurado en Montuiri un grupo escolar construido a base de un préstamo de 70.000 pesetas realizado por la "Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros".

Con este préstamo, ascienden ya a 1.670.000'00 pesetas los préstamos concedidos por la referida Caja de Pensiones para la construcción de Escuelas en distintas poblaciones de Mallorca, desarrollando así la política social de inversiones de interés público, que la "Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros" sigue con gran persistencia, aprovechando su fuerza económica.

LIBROS

RAFAEL SABATINI

El hombre de paja

Otra obra de Sabatini significa, para los lectores que hayan podido familiarizarse con la producción de este fecundo escritor, que está dando en lengua española la «Editorial Molino» en su «Biblioteca Oro» otro libro de amena lectura, otra lección de lo que podríamos llamar secretos de la Historia; otra novela de gustosa literatura, en que la ficción y la realidad se armonizan en un mismo resultado emocional, sin que se adivine cual de los dos factores determina el interés de la narración: si los hechos históricos en que se basa la acción, o los episodios que aporta la fuerza imaginativa y creadora del autor para dar existencia novelesca y carácter íntimo y psicológico a unos hechos y a unos personajes que en la historia se reducen, por muy extensa que sea, a datos fríos y a nombres de registro.

En *El Hombre de Paja*, Sabatini, con esa difícil facilidad que caracteriza su estilo, nos abre la puerta a la oculta conspiración de los jacobitas ingleses,

cuya alma alentadora es una escocesa, tan bella como porfiada, para destronar a Guillermo de Orange y restituir el trono de Inglaterra a Jacobo II El fracasado complot histórico es uno de los episodios más interesantes de la historia contemporánea de Luis XIV, partidario del destronado rey católico, si uno está en el secreto de las causas ocultas a que se debió. Y esto es lo que Sabatini nos pone de manifiesto, con todos los heroísmos, intrigas, debilidades y traiciones, y toda la exaltada lealtad y el profundo amor que se ocultaba en aquella empresa, fomentada por los más para sus fines ambiciosos, y realizada sin éxito, pero de buena fé, por unos pocos al frente de los cuales estaba Ian Macdonald, a quien los farsantes no vacilaban en sacrificar a sus ambiciones de mando.

«Biblioteca Oro».—1'50 pesetas.—Editorial Molino.—Urgel 245. Barcelona.

WARWICH JARDINE

El misterio del Museo Británico

Sucede en esta obra un apasionante robo mientras al propio tiempo en una de las salas del Museo Británico es hallado el cadáver de un hombre asesinado. Ambos hechos parecen inexplicables, pues no hay un solo detalle que pueda facilitar una pista sobre el robo, ni indicar cuales fueron los autores o los móviles del crimen. Pero Sexton Blake, que precisamente en este asunto ha encontrado uno de los problemas que más le apasionan, logra finalmente aclarar el doble misterio y permite que el lector pueda gozar una vez más de la atrayente emoción de sus aventuras.

«La Novela Aventura».—Diputación, 211, Barcelona.

E. S. BROOKS

El puñal negro

La airada protesta que levanta entre el aleve asesinado de una anciana sirvienta, cuyo cuerpo aparece cosido a puñaladas en el lecho, obliga a Sexton Blake a intervenir para ayudar a la policía oficial en sus investigaciones.

El célebre detective se da cuenta inmediatamente de que la pobre mujer fué muerta por equivocación, pues el golpe sin duda iba dirigido contra su amo, un médico que la noche de autos se hallaba ausente de su casa cumpliendo sus deberes profesionales. Este dato, sin valor en apariencia, y unas palabras que la víctima pronunció poco antes de morir sirven al detective para descubrir, tras una serie de interesantísimas y desconcertantes seducciones, la clave del misterio, mientras los demás, habiéndose fijado únicamente en la extraña forma del puñal que sirvió para cometer el delito, dirigen equivocadamente sus sospechas sobre un búlgaro que en un cercano circo ambulante se distinguía por su habilidad en el manejo de los cuchillos.

«La Novela Aventura».—Diputación, 211, Barcelona.



SEÑORA:
SU PERMANENTE
Flexible, Ondulada
Sin peligro alguno

Más barato que nadie
A TODOS PRECIOS
Peluquería para Señoras

RAMÓN
Plaza S. Antonio, 28 - 1.º—PALMA
(PIDA HORA POR TARJETA POSTAL)

Se vende

una finca con huerto y olivar, con derecho a media hora de agua de S'Uyet. Hay camino de carro hasta la finca.
Para informes: calle del Mar, 99.—Sóller.

MERCADO DE MONEDAS

BOLSA DE BARCELONA DE LA PRESENTE SEMANA

	Francos	Libras	Dolares	Marcos	Liras	Suizos	Belgas	Argent.
Sáb. 23	---	---	---	---	---	---	---	---
Lunes 25	48'35	35'55	7'32	2'93	62'50	238'00	171'25	0'00
Mar. 26	48'35	35'5	7'32	2'93	62'50	238'00	171'25	0'00
Miér. 27	48'35	35'50	7'32	2'93	62'30	238'00	171'5	0'00
Jueves 28	48'35	35'50	7'33	2'93	62'30	238'00	172'20	0'00
Vier. 1	48'35	35'50	7'33	2'93	62'30	238'00	172'20	0'00

Cerveza Moritz y Dam

Se distinguen por su buena calidad

Magnífico y acreditado Hotel

Tanto se vende como se alquila situado a orilla del mar en el mejor sitio de Mallorca. Seis años de trabajo continuo. Buena clientela. Calefacción central, agua corriente fría y caliente, cuartos de baño, garaje etc.

Informes en esta Redacción.

EXCURSIONES MARÍTIMAS

Patrón autorizado:

ANTONIO SOCIAS (alias) Marino

Calle San Ramón, 9 — Ca Na Forta

PUERTO DE SOLLER

Excursiones en bonita embarcación de cuarenta palmos, dotado de un motor nuevo de 10 HP, potente y seguro.

Especialidad en viajes al Torrente de Pareys a precios baratísimos.

Excursiones a todos los puertos de la isla.

FRUITS FRAIS, SECS ET PRIMEURS

COMPANIA FRUTERA

GUILLERMO SEGUI Gérant

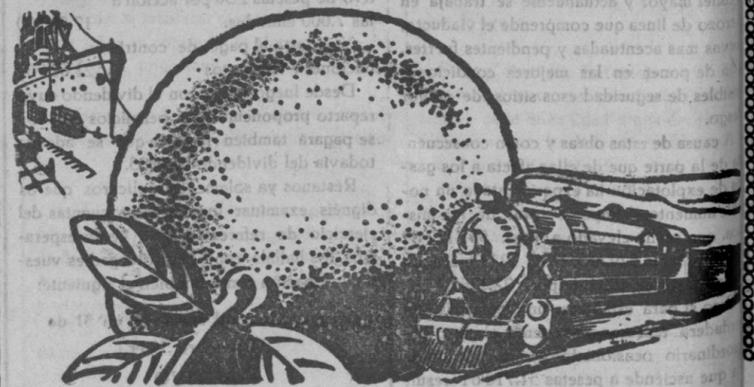
importación directe d'ORANGES et BANANES par Bateaux Speciaux desservant les filiales a Sète, Toulon Cannes et Nice

Cours Julien, 36-38. — MARSEILLE

Teleph: Colbert 37-82

Telegraph: FRUTERA

Exportación de Naranjas y Mandarinas
Casa fundada en 1880 por Juan Mayol



Mayol & Coll

Villarreal
(Castellón)

Telegramas: Mayola
Teléfono núm. 84



SOL SOL SOL SOL SOL

LLORCA Y MELLADO

EXPORTACION **PUEBLA LARGA (VALENCIA)**
NARANJAS
MANDARINAS
 Telegramas: **SOL**
Puebla Larga

EXPEDICIONES	} Puebla Larga	DIA	- 12	
		} Los Valles	TELEFONOS	- 14
			} Villarreal	NOCHE

SOL SOL SOL SOL SOL

FRUITS EN GROS
 Spécialité en **ORANGES** et **MANDARINES**

Arbona, Rullán, Bernat

ALMAGENES y DESPACHO Plaza frente Estación F. C. Norte

VILLARREAL - CASTELLON - (España)

TELEFONOS 10 Y 61 Telegramas: **ARRUBE VILLARREAL**

IMPORTATION - COMMISSION - EXPORTATION
 FRUITS, LÉGUMES, PRIMEURS

MICHEL BERNAT

6, Rue Lamartine. ALGER

Spécialités: Pommes de terre, Tomates, Artichauts, Raisins chasselas, Dattes Muscades, Oranges, Citrons, Mandarines.

Maisons d'Expédition

AIN-TAYA - BISKRA - ZERALDA

Télégrammes: **BERNAT-ALGER**

R. C. ALGER 17.233

FRUITS EN GROS

Bananes — Oranges — Mandarines — Citrons
 Raisins Reales et Chanes

VENTE DE WAGONS D'ORANGES COMPLETS SUR GARE
 Ancienne Maison J. GRAU & CIE.

Oliver & Carbonell

COMMISSIONNAIRES

S. A. R. L. 200.000 FRANCS

11, Rue Merciere — LYON

Filiale de la MAISON CARBONELL
 Puebla Larga
 Carcagente
 Boniaján (Murcia)

TÉL.: FRANKLIN 49-37
 Adresse télégr. **OLICAR-LYON**.
 R. C. Lyon B. 6850.

Télégrames: **ABEDE - Marseille**

Téléphone C. 15-04

FRUITS FRAIS, SECS & PRIMEURS

ORANGES - BANANES

EXPORTATION - COMMISSION - CONSIGNATION

B. ARBONA & SES FILS

MICHEL ARBONA FILS

SUCESSEUR

92-104, Cours Julien — MARSEILLE

DESTILACION DE ESENCIAS

J. TOMAS

(Sucesor de Creus)

VENTA DE LOSA CRISTAL Y PORCELANA
 Conde de Sallent, 40 y 42.—PALMA DE MALLORCA

¿CALLOS?

Usando sólo tres días el patentado

UNGUENTO MÁGICO

Desaparecen totalmente callos duresas, ojos de gallo, verrugas y juanetes. Hay muchas imitaciones ineficaces. Exigid

Ungüento mágico

Farmacias y Droguerías, 1'60. Por correo 2 pias

Farmacia Puerto

P. de S. Ildefonso, 5.—MADRID

SOLLER.—Tip. de Salvador Calatayud

NARANJAS Y MANDARINAS



SERRA HERMANOS

COMISIONISTAS EXPORTADORES

DIRECCION TELEGRAFICA SERRAS VILLARREAL

VILLARREAL (CASTELLON) ESPAÑA

CREP-SATIN

seda artfl. para abrigos, varios colores, y otros artículos fantasía; así como en algodón, driles en variedad de clases

SE LIQUIDAN A PRECIOS REDUCIDOS

B. FRONTERA PIZA Y C.ª S. en C.

Calle de Quadrado, 8. = SOLLER

COMISION Y EXPORTACION

Especialidad en Naranjas y Mandarinas

FRUTOS - PRIMICIAS - LEGUMBRES

ESMERO EN LOS EMBALAJES

CRISTOBAL COLOM

ALGER — Rue de Suez, n.º 3 — ALGER

(Detrás del nuevo mercado)

PATATAS para la SIEMBRA y el CONSUMO

Dirección Telegráfica: **MOLOC-ALGER**

FRUITS ET PRIMEURS

Spécialité: Oranges, mandarines, pommes de terre nouvelles, dattes muscades

PIERRE BISCAFE

15, Rue Henri-Martin ALGER

IMPORTATION — EXPORTATION — COMMISSION

Télégrammes: **BISCAFÉ ALGER - ZERALDA - BISKRA**

Sucursales: **ZERALDA (Rue de la Place)**

BISKRA (17 Rue Casevave)

EXPORTACION DE FRUTAS

ESPECIALIDAD:

Naranjas, mandarinas, imperiales vermas y limones

MARCO E IÑESTA

Casa Central: **MANUEL (Valencia)**

SUCURSALES:

CARCAGENTE (Valencia)
 JATIVA (Valencia)
 ARCHENA (Murcia)
 VILLARREAL (Castellón)

Telegramas: **M ARCO, MANUEL**
 Teléfono, 7

OVA DE FRANCIA

Especialidad: CHASELAS POR VA QONES COMPLETOS
CLERMONT L'HERAULT

VALCANERAS Y COLOM

Sucesores de JUAN VALCANERAS

Especialidad en Naranjas, Mandarinas y Limones.

= COMISIONISTAS EXPORTADORES DE FRUTAS =

Teléfono núm. 141.

Telégramas: CREMAT= Alcira.

ALCIRA

(VALENCIA. ESPAÑA)

**Esquelas mortuorias de lujo y corrientes
RECORDATORIOS DE DEFUNCIÓN**

CON Y SIN FOTOGRAFIA

Espléndido surtido en modelos grabados al acero, en hueco-grabado, lototipia y fotograbado, a precios limitados.

Tipografía Salvador Calatayud, Luna 27.—SOLLER.

Antes de hacer sus compras consulte a
LA CASA DE LAS NARANJAS

F. ROIG

Telegramas: { Roigsfils: Puebla Larga
Exportación: Valencia

Teléfonos: { 2 Puebla Larga, 48 Carcagente
31.447 Grao-Embarques, 13 618 Valencia

DIRECCIÓN POSTAL: F. ROIG. Puebla Larga (Valencia)

JUAN MAYOL COLL COMERCIANTE EXPORTADOR

Representaciones — Agencia — Comisiones
Consignaciones — Cambios y Permutas

Negociante en maderas del país. Especialidad en Caoba la mas famosa del mundo, y también Cedro y Espinillo.

CABLE: MAYOL

APARTADO 982

SANTO DOMINGO (República Dominicana)

Cajas de papel y sobres
de Fantasía

Lo más nuevo y elegante hasta hoy fabricado. Gran surtido en blanco y colores, Carpetas de papel y sobres de multitud de colores y tamaños, rayado y liso.

De venta en la librería de SALVADOR CALATAYUD.—Luna, 27.—Sóller,

EXPORTACION DE FRUTAS DE LA
REGION VALENCIANA

GLORIETA DE LA ESTACION -3.
CARCAGENTE (VALENCIA)
TELEGRAMAS: MAGRANER
TELEFONO N.º 37.

TRES MARCAS DE FAMA UNIVERSAL

CASA MIGUEL MARCORELL
FUNDADA EN 1904

JUAN REYNÉS SOBRINO SUCESOR

Comisión exportación de: Naranjas, Mandarinas, Sanguinas y Limones
Trabajo esmerado y de absoluta confianza

Pérez Galdos, 12.—CARCAGENTE (Valencia)
TELEFONO N.º 124 Telegramas: REYNÉS-CARCAGENTE

EXPORTACION DE FRUTAS

NARANJAS - MANDARINAS - LIMONES

JUAN ALORDA

Joaquín Costa, 16

(VALENCIA) CARCAGENTE (ESPAÑA)

Telegramas: ALORDA

Teléfono 98

ESPECIALIDAD EN NARANJAS NAVES CADENERAS Y VERNAS IMPERIALES

FRUITS FRAIS -- FRUITS SECS -- PRIMEURS

IMPORTATION

RIPOLL & C. IE

EXPORTATION

61, Cours Julien, 61

MARSEILLE

Télégrammes: RIPOLL-MARSEILLE

TÉLÉPHONES:
Boreaux et Magasins: Colbert, 21.50 et Inter. 124
Quai de Debarquement: Colbert, 31.50

Importation directe d'ORANGES des meilleures zones de Valencia par Vapeur "UNION" et voiliers à moteur *Nuevo Corazón*, *Providencia*, et *San Miguel*, a destination des Ports de Marseille, Sète, Toulon, Cannes et Nice.

Succursale à Sète: **MAISON "IBERIA"**

TELEPHONE 9.723

19, Avenue Victor-Hugo, 19

Télégrammes: IBERIA SETE

Sucursale à **NICE: Maison "VALENCIA"**

38, Cours Saleya

TÉLÉPHONE 42-28

Télégrammes: VALENCIA NICE

Sucursale à **CANNES: Maison "HISPANIA"**

1 bis Marché Forville

TÉLÉPHONE 20-57

Télégrammes: HISPANIA--CANNES